

# GRAVE CHOQUE DE UN AUTO CON UN AUTOBUS SE REGISTRO AYER

Doña Adela de Van Severen gravemente golpeada

Sufrieron Daños De Consideración Ambos Vehículos

Un choque espectacular, del cual resultó seriamente golpeada una dama apreciable, se registró ayer tarde, a eso de las catorce horas, entre la tercera calle oriente y la décima avenida norte.

El parte rendido por la policía dice así textualmente sobre este suceso: El inspector José Tito Melgar, se constituyó a las 14 horas y 15 minutos en la esquina formada por la 3a calle oriente y 10a. avenida norte, a fin de averiguar sobre el choque efectuado entre la camioneta No 2106, de la Empresa Salvador Bus, y el carro No. 688, manejado por el chofer Manuel Antonio Díaz. El afluente inspector encontró en el lugar de referencia, al señor Miguel Ángel Torres, y al interrogarlo sobre el particular, le manifestó que el carro No. 688 corría rumbo al norte y la camioneta rumbo al oriente, ambos vehículos a una velocidad moderada, habiendo ocurrido el choque a consecuencia de que el chofer de la camioneta no pitó al acercarse a la boca-calle. Interrogó el mismo inspector al chofer Díaz, y éste le dijo que a las 14 horas corría sobre la avenida referida, rumbo al norte, y que al aproximarse a la esquina chocó con la expresada camioneta, con motivo de que el conductor de ésta no pitó al aproximarse a la boca-calle. En el carro iba como pasajera la señora Adela Van Seseverén, quien resultó con algunos golpes de gravedad en distintas partes del cuerpo. El carro presenta el bomper delantero apachado, roto el radiador, la tolba despegada, la llanta izquierda delantera estallada, rota la copa de la misma rueda. El bus con la dirección torcida, y roto un perno. El conductor de la camioneta, tratándolo de evitar el accidente, fue a chocar contra la casa de la señorita Durán Solórzano, destruyéndole como un metro de pared y dislocándole una puerta. Al respecto, manifiesta el doctor Bernardo Antonio Reyes, que él se presentará ante el Juzgado del Tráfico a hacer reclamo sobre los daños ocasionados en la propiedad de la señorita Durán Solórzano, de quien es apoderado general. El chofer de la camioneta no fue capturado ignorándose su nombre. El chofer del carro, Manuel Antonio Díaz, se encuentra detenido a la orden del Juez del Tráfico. Según la nómina que la Empresa Salvador Bus envía semanalmente a esta Comandancia, la precitada camioneta aparece a cargo del chofer Samuel Gómez, quien fue capturado momento después del choque, manifestando que es cierto que él tenía a su cargo la mencionada camioneta, pero que, habiendo dola dejado un momento en el Punto de Estacionamiento de camionetas, sin su consentimiento lo tomó el chofer Rogelio Portillo, matriculado como chofer bajo el No. 2883. El chofer Samuel Gómez fue remitido a la Central, a la orden del Juez del Tráfico. El conductor del carro, Manuel Antonio Díaz, fue puesto en libertad, en virtud de que no le aparece ninguna culpabilidad.

**SIGUE LO MISMO MASFERRER**  
Minutos antes de cerrar nuestra edición, a las 3.20 de la tarde nos hemos informado por la salud de don Alberto Masferrer. Se nos responde que sigue lo mismo que ayer.

# UNA ANCIANA FUE MUERTA POR EL TREN HOY A MEDIO DIA

Dolorosa desgracia se ha registrado hoy, a eso de las once y media, en el cruce del ferrocarril de Occidente entre las poblaciones de San Sebastián y Aculhuaca. Venía el tren de Santa Ana a la velocidad acostumbrada, cuando inesperadamente cruzó la vía la anciana señora Luciana Barahona, quien llevaba un cántaro lleno de agua sobre la cabeza. La infeliz anciana fue arrollada por la punta de diamante de la locomotora, siendo arrastrada como dos varas y golpeada con las vielas de la locomotora.

Naturalmente, el maquinista hizo lo posible por evitar esta dolorosa desgracia, pero cuando detuvo el convoy ya era demasiado tarde y el cuerpo de la víctima yacía a un lado de la vía férrea. La desventurada señora falleció a consecuencia de los terribles golpes que recibió de la locomotora. Según supimos era ella originaria del departamento de San Vicente y vecina de San Sebastián, en donde tiene a sus familiares.

El cadáver fue reconocido por el Juez de paz local y los médicos forenses que fueron llamados inmediatamente.

# IMPORTANTES PROBLEMAS TRATARA HOY LA MUNICIPALIDAD

## UN GRUPO DE CIUDADANOS AFRONTA EL ASUNTO DE TELEGRAFOS Y TELEFONOS

### IMPUGNANDO LOS INTERESES DE LA NACION

### EXPOSICION AL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

### Razonando la Inconveniencia de Enajenar ese Servicio Nacional

Ayer, a las cinco de la tarde, y por convocatoria que hicieron los señores don Napoleón Viera Altamirano y don Alfonso Rochac, se reunieron varios ciudadanos en el local que ocupa el colegio "García Flamenco", para cambiar impresiones sobre la conveniencia o no conveniencia del traspaso a manos particulares del servicio de Telégrafos y Teléfonos, el cual ha sido sacado, recientemente, a licitación pública.

A esta excitativa de los señores Viera Altamirano y Rochac, respondieron con su presencia los señores doctores Salvador Ricardo Merlos, Andrés González Funes, Ricardo Adán Funes y los señores Rubén H. Dimas, José María Melara, Allirio García Flamentó, doctor Adolfo Pérez Menéndez, René Padilla, Raúl Gamero, Ricardo Ortiz M., Jorge Ramírez D. y nuestro Redactor Joaquín Castro Canizales.

El señor Viera Altamirano explicó a los concurrentes el motivo por el cual se les había reunido, manifestando que es tiempo ya de que asuntos de la trascendencia del que se iba a abordar en aquel momento, sean tratados colectivamente y no como hemos venido haciéndolo hasta hoy, cada uno aislado, sin tener tras sí otras voces solidarias que coadyuven para que los problemas sean discutidos serenamente y se resuelvan de manera favorable para el país.

El señor Altamirano dio lectura a un Memorandum que había redactado para someterlo a la aprobación de los concurrentes y el cual memorandum será leído por una Comisión y leído al Presidente de la República. En el curso de la lectura de este Memorandum, se suscitaron algunas discusiones acerca de las causas que actualmente motivan la desorganización de ese servicio, siendo una de ellas el gran número de franquicias existentes, el alto costo de las tarifas para envío de mensajes y la mala administración.

Se habló del mal ambiente que se ha formado en el público alrededor de esta licitación y de que había a todo trance que salvar al gobierno de este error. Se dijo que el traspaso de los servicios—ahora del Estado— a empresa particular, era todavía más oneroso que la concesión de la Tropical Radio, que en la Administración Romero Bosque levantó tanta polvareda. Se habló también de la inconveniencia del establecimiento del servicio automático, el cual no es propio para estas latitudes.

Se trató el aspecto económico, el aspecto social y el político, y se llegó a la conclusión de que para mejorar los servicios de comunicaciones eléctricas, no era necesario traspasarlos.

(Pasa a la cuarta página)

## Letargo De La Comisión Pro-Centros Benéficos

Está desintegrada la comisión pro-mejoramiento de las casas de beneficencia? por lo menos, esto es lo que se desprende de los informes que hemos obtenido, pues desde hace aproximadamente un mes, no se ve por ningún lado la acción de ese comité, llamado a desarrollar una muy intensa labor en favor de nuestros centros de caridad, tal como lo empezó a hacer, cayendo tan pronto en la inacción.

Efectivamente, parece estar desintegrada la junta por estas razones, uno de los miembros, don Mariano Castro González, se encuentra en Costa Rica; otro, el doctor Arcadio Rochac Velado, se halla radicado en Quezaltepeque; y los demás no han vuelto a reunirse. Así, qué puede hacerse?

Hemos tratado de obtener mayores detalles sobre las últimas actividades de la comisión. Y hemos logrado hablar con dos de los miembros, don Ismael Gómez y el

doctor Rochac Velado, que actualmente ha llegado de Quezaltepeque. Los dos nos han confirmado la versión de que, desde hace algún tiempo, no se ha vuelto a hacer nada, después de realizadas las inspecciones en el Manicomio, Hospicio, Asilo Sara y Sanatorio de Tuberculosos. Pero la labor de la junta no está terminada y urge que se ponga en actividad. Falta que visitar aún el Hospital Rosales y la lotería nacional, es decir, que falta lo de mayor importancia. Dicho esto, no se justifica de ninguna manera la pasividad de la comisión, esa inacción en que se ha mantenido más de un mes aproximadamente.

Creemos que debe de reunirse y debe de seguir trabajando por el mejoramiento de las casas de beneficencia, porque si seguimos así, que solo al principio es el entusiasmo y después la inacción y el olvido, jamás se hará nada benéfico y grande en beneficio de la patria salvadoreña.

# DIARIO LATINO

POR EL HOGAR Y POR LA PATRIA.

DIARIO DE LA TARDE

Director: MIGUEL PINTO SAN SALVADOR, C. A. VIERNES 2 DE SEPTIEMBRE de 1932 AÑO XLI No. 12613

8 PAGINAS  
10 CTS.

# El País Está En Completa Calma

## DISCUTEN EN EL CONGRESO EL APREMIO DE LA VIALIDAD

### RECONOCEN AL GRAL. MARTINEZ

### Los Gobiernos de Bélgica y Polonia

El gobierno salvadoreño, que preside el general Maximiliano Hernández Martínez, ha sido oficialmente reconocido por los gobiernos de Bélgica y de Polonia, según noticia que hemos obtenido y que han sido plenamente confirmadas.

Efectivamente, ayer por la tarde se recibieron mensajes en la Cancillería salvadoreña, en que se expresaba claramente que los gobiernos de Bélgica y de Polonia reconocían la absoluta legalidad de gobierno de general Martínez.

Hoy mismo, según sabemos, la Cancillería habrá de contestar tan cordiales mensajes que abren magníficos horizontes a nuestros productos en los mercados belgas y poloneses.

### OTRO BILLETE FALSIFICADO ES DECOMISADO

Están circulando de nuevo, billetes falsificados de diez colones del Banco Salvadoreño? Eso por lo menos se desprende de los partes de policía de hoy.

En efecto, fue detenido el individuo Jesús Rivera, por haberlo sorprendido pretendiendo cambiar un billete falsificado de diez colones del Banco Salvadoreño en la tienda de la señora Elena Segura, en esta ciudad.

Se nos informa que muy pocos billetes deben quedar de estos falsificados, pues el Banco está tratando de recogerlos.

Mientras el comerciante duerme sus anuncios trabajan por él.

# ULTIMA HORA

### UN INDIVIDUO BARBARAMENTE ASESINADO, Ayer

A las tres y media de la tarde se nos informa que el café acaba de subir UN DOLAR el mercado de Nueva York. Cablegrama llegado a un banquero de esta capital, así lo informa.

### PROPAGANDA DE ESTE PAIS EN MEXICO, AHORA

Casa Presidencial, 1º de septiembre. — Nuestro Ministro en México, señor Uriarte, en radiograma de hoy, me dice: "Estudiante Brito estuvo esa, un joven profesor Historia y otro estudiante universitario salieron en jira de estudios por estados mexicanos y darán a conocer en conferencia proyecciones vida nacional salvadoreña y Guatemala y laborarán por paz y concordia pueblos de la

### LEY APROBADA EN LO GENERAL

### Para discutirse por artículos

En la sesión de esta mañana se discutió ampliamente y se aprobó el proyecto de reformas a las Tarifas de Aforos vigente en lo que respecta a los artículos medicinales.

Se puso también a discusión un proyecto de Ley por el cual se establece un interés penal de 4 por ciento por un año o fracción de años, a los contribuyentes morosos de la serie "A" del impuesto sobre la Renta y vialidad.

González Ansaldó manifiesta que debe hacerse efectivo ese impuesto y que no sabe por qué razones no se hace efectivo en general ese impuesto; que a los jornaleros, cuando no pagan sus impuestos, los llevan presos, pero que a los contribuyentes de una categoría mayor, se les deja impunes, y que esto no es justo; que esta ley, que castiga con ese tanto por ciento, debe aprobarse por tal causa.

Manzano manifiesta que esa ley resultaría inconstitucional, porque convertiría al Estado en agiotista, cobrando un interés que no tiene razón de ser, y que debe de legislarse en sentido general y no para determinada clase.

Molina Gómez manifiesta encontrarse de acuerdo con lo manifestado por González Ansaldó, y dice que lo mismo pasa en América. Lo que, como información, me permito enviar a usted. — Afmo. — Jacinto Castellanos RIVAS, secretario particular de la presidencia.

### TODO RUMOR ES FALSO

### No es cierto que se piense en decretar la Ley Marcial

Hemos inquirido esta mañana acerca de los sucesos que se afirman han ocurrido en la hermana república de Guatemala y de nuevo hemos tenido informaciones de que la paz no se ha alterado en la vecina república.

Respecto de nuestro país se nos ha dicho, de una manera oficial y formal desde todo punto de vista, que todo está en paz y que las amenazas comunistas en occidente han desaparecido con la presencia de los refuerzos armados que mandó el gobierno con toda rapidez.

Los desórdenes comunistas que aparentemente estaban amenazando parte de la región occidental, se nos dijo, no se han manifestado, debido a la rapidez y energía con que procedió el gobierno, reforzando las plazas, tal como lo manifestaron ayer a DIARIO LATINO los ministros de la guerra y de relaciones exteriores.

Acercas de la versión circulante de que nuevamente sería implantada la ley marcial, se nos manifestó que eso era completamente falso, pues el gobierno no ha pensado en tomar esa medida, puesto que todo el país está en calma y dedicado al trabajo.

### SOLICITAN LA LIBERTAD PARA HAYA LA TORRE

En su sesión de ayer la Asociación de Periodistas de El Salvador acordó solicitar la libertad de Haya de la Torre, preso ahora en Lima, Perú, por medio del siguiente cablegrama: "San Salvador, 1º de septiembre de 1932. — Presidente Sánchez Cerro, Lima. — Nombre

### ENTRARA EN UN PERIODO DE GRANDES ACTIVIDADES

### PASADA YA TODA DIFICULTAD

### El asunto de los mercados y la deuda con la compañía eléctrica

Esta noche, a las siete y media, la corporación municipal capitalina celebrará una importante sesión para tratar asuntos de mucho interés local y entrar de lleno a un periodo de grandes actividades, según se nos ha informado.

Al respecto, estuvimos a entrevistar al alcalde, señor R. Jacinto Bonilla, quien nos manifestó que, ciertamente, esta noche, a las siete y media, la Comuna tendrá una reunión en que se habrán de resolver varias cuestiones de importancia capital.

El jefe del distrito nos dio la seguridad de que los miembros de la corporación municipal están todos de acuerdo y trabajando en completa armonía, pues ya han pasado las dificultades que habían surgido y de las cuales dimos cuenta con toda oportunidad.

Entre los asuntos que se van a tratar hoy figuran la deuda por los servicios de alumbrado y energía eléctrica y sobre la cuestión de los mercados, aunque este asunto,—así lo considera el alcalde—depende actualmente del Poder Ejecutivo.

### INGENIEROS DE GUATEMALA EN ESTA CAPITAL

Con fecha de ayer salieron para esta república, con procedencia de Guatemala, los ingenieros Lisandro Sandoval y Rodrigo Molina, según informa el Encargado de Negocios de nuestro país en aquella vecina república por medio del siguiente mensaje:

Guatemala, 1º de septiembre de 1932. — RELACIONES.—San Salvador.

Tengo el honor de informarle que hoy tomaron el tren para llegar a esa por Angulatú la Comisión de ingenieros que va a hacer los estudios en el Cerro del Brujo. Dicha Comisión va presidida por los ingenieros Lisandro Sandoval y Rodrigo Molina. Ruego dar las órdenes del caso para que sean atendidos. — Atentamente, — Antonio Alvarez VIDAURRE.

El Cerro Brujo está situado en el lugar fronterizo entre Guatemala y Honduras, y van a estudiar el asunto de límites, por recomendación del Gobierno de Guatemala. Los ingenieros, según se nos manifiesta, y vieron hasta esta capital en donde durmieron anoche para proseguir esta mañana hacia el lugar de su destino.

El DIARIO LATINO es un diario caracterizado en la vida de toda la Nación salvadoreña y hondamente arraigado en el hogar cuscatleco.

solidaridad justicia continental rogamos libertad Haya Torre. — Asociación Periodistas Salvador.

# EPILOGO DE DRAMA DE LAS BODEGAS DE LA CASA MUGDAN

En que fué muerto a balazos el guardián Rodríguez

En El Jurado De Ayer Tarde Fué Absuelto Moisés Mendoza

El año de 1931, el 18 de abril, a la primera hora, fue muerto de un disparo de revólver calibre 41, en el interior del beneficio Mugdan, sito en el barrio de San Jacinto de esta capital, el guardián de dicho beneficio, señor Bernardo Rodríguez.

Ha sido este uno de los crímenes que permanecen en el misterio, sin que quizá nunca se logre despegar las incógnitas que lo hacen impenetrable.

Rodríguez fue trasladado a ese beneficio, porque era un hombre celoso en el cumplimiento de sus deberes, y desde hacía mucho tiempo se venía notando que se perpetraban robos de café en el establecimiento. El traslado de Rodríguez se debió, pues, al interés de la casa en descubrir a los autores de los robos.

Cuando se tuvo conocimiento de la muerte del guardián, la policía inició sus investigaciones. Y como uno de los empleados que también dormía en el beneficio denunció a Moisés Mendoza como autor del hecho, éste fue detenido, lográndose obtener en la policía, con los procedimientos del "tercer grado", una declaración, en la que el reo se confesaba culpable de asesinato.

Según esa probanza, Mendoza, que era mozo del establecimiento, había tenido un disgusto con Rodríguez el día anterior al crimen, disponiéndose desde entonces a matar al capataz. A la media noche, en compañía de otro sujeto, escaló el edificio, y, escondido detrás de una estiva de sacos de granza de café, esperó a su enemigo con el revólver preparado.

Rodríguez acudió al ruido que produjeron los escaladores. Y al entrar y avanzar en la obscuridad, recibió el plomo que le quitó la vida.

Luego Mendoza se dirigió a su casa, procurando no hacer ruido al acostarse, para que su madre no se diera cuenta y le denunciara a las autoridades.

Al día siguiente, al entrar Mendoza al beneficio fue detenido por la policía. Esta declaración fue desvirtuada por los testigos que presenciaron las torturas que se aplicaron al reo en la policía. Además el móvil no parecía claro. Nadie mata a otro por un pequeño disgusto. No había testigos presenciales. Y, en cambio, había otros sospechosos, con razones de mayor peso para procurar la muerte del guardián.

Con esa prueba insuficiente (Pasa a la segunda página)

### SE ARROJO DEL PUENTE DE LOS SUSPIROS, AYER

Ayer tarde, a eso de las cinco, se arrojó desde la altura del famoso "Puente de los Suspiros", situado sobre la 19ª Avenida Sur, el individuo Víctor M. Lazo, quien se encontraba en estado de embriaguez y al parecer víctima de alucinaciones.

El agente de policía número 201 acudió, atendiendo un llamado urgente del señor Luis Ramos y encontró en el cauce del arroyo, tendido boca abajo, al señor Lazo, quien presentaba golpes de gravedad.

En un principio se pensó en enviar al golpeado al hospital Rosales, pero en seguida fue entregado a su madre, señora Aurora Lazo, por haberlo ella pedido así.



# SOCIALES-Y-PERSONALES

FARMACIAS DE TORNO PARA LA PRESENTI SEMANA  
Farmacia Centroamericana, 11 Avenida Sur y Calle Arce. Tel 1173.  
Farmacia Lourdes, 4 Calle Oriente y 12 A. Sur. Tel 1065.  
Farmacia Santa Lucia, 1 Avenida Norte y 1 Calle Poniente. Tel 47.

**CUMPLEAÑOS Y ONOMASTICOS**  
Doña Flora Reyes de López a su casa del barrio de Santa Lucía invitó antenoche a sus amistades y les ofreció una fiesta de confianza celebrando el natalicio de su hija señorita Otilia.  
—Con motivo del día de días de la señorita Augusta Solís, antier en la tarde, en su residencia del barrio de San José hubo animada reunión de confianza celebrando el cumpleaños de su señor padre don Eleuterio Solís.  
—Con ocasión del natal de doña Tula Martínez de Salazar, en la noche de antier, en su casa del barrio de Concepción hubo reunión de confianza amenizada con música de marimba.  
—La señorita Gladys González, en su residencia del barrio del Calvario, junto a sus amistades y les ofreció un festejo celebrando el cumpleaños de su señora madre doña Lucila Martínez de González.  
—Cumple años mañana la señorita Fidelina Márquez. Su prima señorita Enriqueta, para festejarla, en su residencia del barrio de Candelaria en la noche de ese día le ofrecerá una fiesta de confianza.  
—A su casa del barrio de San Esteban, la señorita Altagracia Molina, invitó a sus amistades íntimas y les ofreció una fiesta de confianza celebrando el cumpleaños de su hermano don Humberto Salinas.  
—Doña Cristina Baños de Ramírez, en su morada del barrio de San José congregó antenoche a sus amistades y les ofreció una fiesta social celebrando el cumpleaños de su señora madre doña Orbelina Rosales.  
—Celebrando el natalicio de doña Ernestina Flores de Aguilera, en su casa del barrio de Concepción hubo antier en la tarde fiesta de confianza.  
—La niña Rosaura Oliva cumplió años antier. Sus abuelitos don Ricardo Oliva y doña Carmen Rivera de Oliva para congratularla la ofrecieron en la tarde de ese día una fiesta infantil en la que se deshicieron dos piñatas llenas de golosinas.

**BAUTIZO**  
En la tarde de ayer, en el templo de La Merced, recibió el sacramento del bautismo Victoria, hija de los esposos don Carlos M. Fernández y doña Rosario Lara de Fernández. Actuaron en concepto de padrinos don Abelardo L. Molina y la señorita Clara Mónico.  
Celebrando el acontecimiento, en la residencia de los padres de la niña hubo animada fiesta de confianza, la que se prolongó hasta las 8 y 30 de la noche.

**ENFERMOS Y MEJORADOS**  
Enfermo de cuidado, encontrábase don Glicerio R. Rivera.  
—Don Mauricio Salazar hallábase enfermo guardando cama.  
—Con el objeto de convencer partió para Cojutepeque la señorita Berta S. Estrada.  
—Delicada de salud hallábase doña Asunción Montes viuda de Montero.  
—Llegó de Nejapa, bastante quebrantado de salud don Arnoldo Membreño.  
—Un tanto mejorado de salud encontrábase don Toribio Sánchez.  
—Padece la zafadura de la mano derecha don Alejandro Castillo Valdés.  
—De las dolencias que ha venido padeciendo ha mejorado don Leoncio Artiga.  
—Don Anselmo Bertrand padece fuerte ataque de resfriado.

**BETANOL**, se prepara bajo la responsabilidad del conocido farmacéutico doctor Pedro V. Vides.  
**Doctor Aristides Palacios**  
ESTOMAGO E INTESTINO  
RAYOS X  
Consultas: de 2 a 4 p. m.  
1a. C. O., No. 27.  
Tel. 2-4-9.  
Soc. alt.

Betanol es bueno para los niños cuando les están saliendo los dientes.—5.

**DR. CESAR EMILIO LOPEZ**  
Jefe del servicio de maternidad del Hospital Rosales  
ATIENDE ESPECIALMENTE PARTOS Y ENFERMEDADES DE SEÑORAS  
Horas de Consulta: de 2 a 4 p. m.—1a. Avenida Sur No. 33, Teléfono 60-1  
alt. soc. h. n. o.

**SE VENDE UN BUEN NEGOCIO**  
La sucesión Benedetto vende un negocio con una clientela desde hace veinticinco años establecido en la Ciudad de Jocoico, consistente en medicinas frescas y mercaderías en general, juntamente con la casa donde está establecido el negocio teniendo todas las comodidades para una familia, con vía de automóviles desde San Miguel hasta la República de Honduras, y en el centro de la zona minera.  
Para pormenores entenderse con Carlos A. Benedetto, San Miguel, o con J. Ernesto Benedetto, Jocoico.  
alt. int. 7 Sep.

**GARAGE DEL AUTÓ CLUB DE EL SALVADOR**  
TALLER DE REPARACION Y PINTURA DE AUTOMOVILES. CARGA DE BATERIAS. SERVICIO DIA Y NOCHE.  
ANTES DE COMPRAR O VENDER SU CARRO VISITE NUESTRA SECCION DE CARROS USADOS.  
2a. Calle Poniente, No. 56, frente a la Legación Francesa. TEL. 1-2-5.

**EN EL HOTEL NUEVO MUNDO**  
El próximo sábado de 7 a 9 p. m. y el domingo de 12 a 2 p. m. habrá concierto bailable en el Lobby del Hotel Nuevo Mundo.

**NATALICIO**  
El 31 del mes pasado celebró el día de su natalicio doña Ramona Reyes, madre del conocido compositor musical, don Salvador Reyes Henríquez.  
Con tal motivo la "Orquesta salvadoreña" la festejó sonoramente, y su hijo dio un paseo de campo a sus amistades habiendo reinado la mayor alegría en él.  
Todos fueron atendidos con largueza y esmero.  
Que doña Ramona viva muchos años para regocijo y satisfacción de los suyos.

**EPILOGO DEL...**  
(Viene de la primera pag.)  
te se sometió la causa al jurado ayer en el Juzgado Segundo de Primera Instancia de lo Criminal, por delito de asesinato, pues aparecían en el cuestionario preguntas referentes a establecer las circunstancias constitutivas de este crimen.  
En caso de condena, la pena que debería aplicarse al indiciado sería la de muerte por fusilación.  
Alegaron fiscal y defensor. El primero haciendo recalcar las presunciones de culpabilidad, pero sin concretar conclusión alguna, más bien dando a entender un criterio de duda, que era precisamente el que se desprendía de autos. El segundo sostuvo la inocencia de su patrocinado, demostrando los absurdos de la confesión extrajudicial y dando a entender que los verdaderos culpables eran otros.  
El fiscal conminó al defensor para que dijera quienes eran los sospechosos y los motivos de las sospechas, contestando el defensor que esa no era su misión, sino la del fiscal.  
Concluidos los debates, después de una larga deliberación, el tribunal de conciencia dictó veredicto absolutorio.

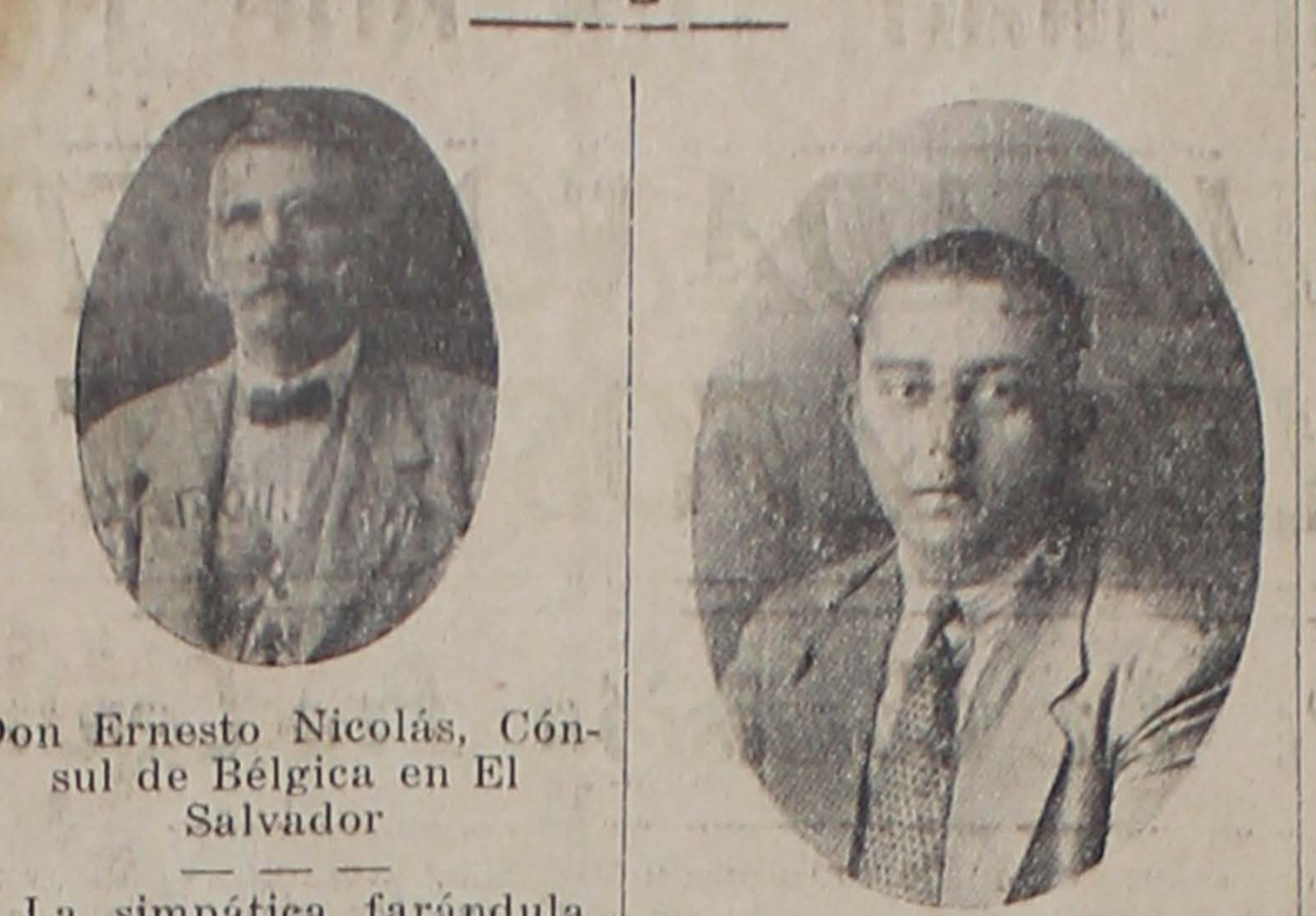
**DIARIO LATINO** durante el año pasado **DUPLICÓ** su circulación  
Ahora alcanza el **MAXIMUM** de difusión que se haya logrado durante una vida laboriosa de **CUARENTA AÑOS** de servicio a la Patria  
Para sus anuncios busque **CIRCULACION** Para **CIRCULACION** busque siempre **DIARIO LATINO**

**Doctor JULIO O. NOVOA**  
Cirujano-Dentista  
Facultades de El Salvador y Pensilvania.  
Calle Delgado, No. 11.  
Teléfono 6-9-6.  
**Dr. ESTEBAN REYES**  
Universidad de El Salvador y Stanford.  
Especialista en enfermedades de la Piel y Sangre.  
Medicina General  
Consultas de 2 a 6 p. m.  
Clínica, cuadra y media al Poniente del Telégrafo. Casa No. 44. Tels. 813 y 75.  
Soc. alt. h. n. o.

En las páginas del DIARIO LATINO se anuncian solamente las casas bien acreditadas del país. No deje usted de leer los anuncios que pueden tener muchas ocasiones interesantes para usted. Tenga seguro que el comerciante que anuncia es de buena fé.

## EL ESTRENO DE UNA GRAN OBRA BELGA, ANOCHE

**"La Falta", Traducida Por El Bachiller Jorge Castro P.**



Don Ernesto Nicolás, Consul de Bélgica en El Salvador

La simpática farándula, María Teresa Montoya, con tinúa haciendo derroche de su vasto y ameritado repertorio de obras escénicas.  
Añoche, ante numerosa concurrencia fue puesta en escena "La Falta", sensacional estreno de la comedia dramática en cuatro actos y en prosa, original del autor belga Edgar de Caire, traducida especialmente para la compañía María Teresa Montoya por el bachiller Jorge Castro Peña.  
Francamente que este cronista y varios amigos suyos (como así se lo manifestó) no esperaban una traducción del francés al castellano tan perfecta y tan plena de vivacidad hasta en los detalles escénicos más insignificantes. Declararíamos, en tal sentido, que el joven bachiller don Jorge Castro Peña tiene un dominio perfecto en el idioma francés y su psicología.  
Hemos leído, escuchado y visto algunas obras análogas a la que fue anoche la delicia del público por su argumento altamente moral y su desenvoltamiento escénico, en donde el arte tiene bellos estremecimientos de vida.  
Una compañía mediocre hubiera echado a perder el bello y trascendental trabajo del joven Castro, Peña, Empero, la alta compañía de María Teresa Montoya le puso a la traducción alicientes, colorido y vivacidad como la sonrisa de la aurora a la flor bella y tempranera del jardín del Ensueño.  
Proverbial es entre la raza sajona y anglosajona cuando forman hogar, dar a la señora esposa todo lo que puede apetecer en lujosas joyas, trajes, carruajes, servidumbre y todo lo necesario para llevar una vida de envidiable confort; pero nada en la religión de los afectos. Un abrazo, un beso, una palabra ensuadora; una caricia, un gesto de dulcedumbre del esposo, para con la esposa. ¡Nada, absolutamente nada!  
Todo ese oro material que a manos llenas le otorga el esposo a la esposa se convierte en decepciones, en espinas que se van corazon adentro hasta que una pobre esposa, agobiada por la

El personal intérprete de la obra culminó a gran altura, desarrollándose escenas muy dolorosas como el perdón pedido por la esposa "culpable", en la que puso su decisiva colaboración la madre del esposo ultrajado; la condición precisa de éste para perdonar, y era la de declarar delante de un testigo quién fue su amante. Y en ese momento psicológico, cuando el mismo ex-amante hace la declaración, porque la esposa del esposo inglés y compenetrado de diabólicos celos vacilaba en hacer la declaración; cuando el inglés quiso disparar sobre el ex-amante de su esposa y ésta lo detiene; en ese momento llega un mensaje para el abogado (el ex-amante) que su hija en ese momento exhalaba el postrer aliento de su vida.  
El personaje que leyó el mensaje dice: "Cosas del Destino: la hija del doctor acaba de morir. Ya está usted vengado le dice al esposo inglés.  
La esposa dice: Vamos a una nueva vida!  
La obra fue muy aplaudida desde el primer acto.  
El joven traductor Castro Peña fue pedido por el honorable a escena tres veces para aplaudirlo mucho.  
Asistieron a tan importante obra belga, el señor Consul don Ernesto Nicolás, representativo en El Salvador de aquella modelo Monarquía y los miembros de tan laboriosa colonia en esta ciudad.  
En el preciso momento que se desarrollaba la obra belga traducida por un joven salvadoreño, el señor Consul, don Ernesto Nicolás avisó al señor Ministro de Relaciones Exteriores que el gobierno de Bélgica reconoció ya al gobierno presidido por el general Maximiliano Hernández Martínez.  
SCORDU.

**TELEFONOS DE "DIARIO LATINO"**  
Para hablar con las dependencias de DIARIO LATINO, debe llamarse a:  
Administración y Departamento ) 3-4-2  
De Anuncios y Circulación Al )  
Despacho De Redacción, ) 13--56  
Cromistas y Reporteros Al )  
Miguel Pinto, Director, ) 11--94  
En Su Casa Particular )

El DIARIO LATINO es un diario caracterizado en la vida de toda la Nación salvadoreña y hondamente arraigado en el hogar cusateleco.  
mientras el comerciante duerme sus anuncios trabajan por él.

**TARJETA**  
Hemos recibido la cartulina enlutada que dice: Rosario Yúdice, agradecimiento, San Salvador, agosto de 1932".

**MISA DE REQUIEM**  
Hoy a las siete y media de la mañana, se verificó en la iglesia de Concepción una misa de requiem por el alma de doña Lucrecia v. de Díaz, estimable señora que falleció h a e e algún tiempo, con general sentimiento de sus amistades.  
A este piadoso acto concurrió gran número de amigos de la fenecida y de la familia Díaz M., que invitó para el acto, por medio de atenta esquela.  
Renovamos nuestro pésame a la familia Díaz.

**VIAJEROS**  
Regresaron a Tegucigalpa don Román García y sus hijas señoritas María Irene y Consuelo.  
—De Santa Ana llegaron don Sixto Romero y don Cio domiro Vásquez.  
—De Sonsonate llegaron don Francisco L. Rosales y su señora esposa doña Valentina Castro de Rosales.  
—Partió para Santiago de María don Fernando E. Rivera.  
—Ingresó de Izalco don Aristides Moreno C.  
—Regresó de San Vicente don José Ignacio Méndez.  
—Para la misma población partió don Abelardo Munguía.  
—Partió para San Miguel don Arcadio Orozco.  
—Llegaron de Armenia don Federico Larín y don Rubén Osorio.  
—De Usulután regresaron don Alejandro Gutiérrez y don Anibal Calderón.  
—Llegó de Juayúa don Mariano C. Ortiz.  
—Siguió para Zacatecoluca don Octavio Flores.

## Gran Turno En Mejicanos

El 11 de septiembre y a beneficio de los trabajos de reparación de la Iglesia de Mejicanos, habrá un rumboso turno organizado por varias señoras y señoritas de la expresada villa.  
La comisión se complace en invitar al público para que concurra a dicha fiesta en donde se esperan horas de verdadera delicia en aquel pintoresco lugar.  
Bellas señoras y encantadoras señoritas, haciendo derroche de la tradicional exquisitez y amabilidad que distingue a la mujer salvadoreña, expendrán dulces, refrescos y otras deliciosas golosinas.  
Habrá además riquísimo almuerzo, sabrosos tamales y abundará la apetitosa y tradicional merienda. Todo servido por mancietas blancas de suavidades sedenas... A la seductora alegría de las bellas mujeres hecha de argentinas voces y explosiones de risas, se unirán las hechizantes y jugueteosas notas de una magnífica marimba que con sus sonos pondrá un sabor autóctono bajo aquel ambiente paradisíaco.  
Será una fiesta memorable, vibrante de animación, embriagada, rica de color local, muy digna de ser perpetuada por el pintoresco, en un regio tapiz goyesco.  
Concurra usted si desea ser feliz unas cuantas horas. El hechizo inagotable del eterno femenino con el que estará usted en grato contacto, le hará olvidar las tristezas de la vida...  
CORRESPONSAL.

**CALZADO REX**  
INSUPERABLE  
Fino y Elegante  
Frente a Diario Latino.  
Teléfono 10-59.  
La Fricción Bayer "Espirosal" es la salvación de los reumáticos y gotosos; sus efectos se advierten desde el principio de su tratamiento.  
LA ADMINISTRACION. p. int.

## DIVERSIONES

**VIERNES PRINCIPAL:**  
Permanencia voluntaria. Extra-especiales, populares. A las 9 y 10: EL HIJO DEL DESTINO, con Ramón Navarro. Dialogada, con canciones. Títulos en español.  
A las 7:40: EL ETERNO DON JUAN, con Adolfo Menjou. Dialogada, con canciones. Títulos en español. Domingo: a las 6 p. m.: EL HOMBRE Y EL MONSTRUO, a las 9 p. m.: HOMBRER EN MI VIDA.

## DISCUTEN EN

(Viene de la primera página.)  
que se necesita, en verdad, es un poco de más energía para el cobro, porque por falta de esa energía se han ido dejando sin cobrar por muchos años esos impuestos y que, acumulados con el tiempo vienen a constituir un verdadero capital que, ya con esos intereses resultará impagable.  
Reyes (Franco, Fdo.) dice que la aprobación de esa ley vendría a reformar el artículo del Código Civil que especifica que los intereses legales son de seis por ciento, y que por tanto debe enviarse a la Corte para que rinda informe.  
El representante González manifiesta que no se trata de libre contratación, sino de un interés que viene a ser una especie de multa que se impone a los morosos, y que en ese sentido, no afecta en nada al artículo del Código Civil a que se refiere el representante Reyes.  
González Ansaldo cita, como ejemplo, el artículo 100 de la Ley del Ramo Municipal, para reforzar su tesis de que si puede establecerse esa multa.  
Alfaro manifiesta que, aunque no tuvo la desgracia de ser abogado, puede sin embargo comprender que no se trata de otra cosa sino de establecer una multa para castigar a los morosos que no pueden ser, acaso por su posición, llevados por la policía como a los jornaleros; que no encuentran la razón por la cual ellos se puedan oponer a que el gobierno haga efectivas las deudas que se tienen contraídas con el Estado; y que si, como dice el Rep. Reyes, el hecho de que el impuesto sea menor de seis por ciento, reforma el artículo del Código, que en ese caso se suba del cuatro al seis por ciento el castigo, que todavía resultará poco para los morosos.  
Manzano manifiesta que defiende el principio jurídico y que está de acuerdo con lo expuesto por el representante Reyes; que no se pueden reformar las leyes sustantivas sin oír antes a la Corte y que la aprobación de esa ley trae la inmediata reforma del Código, como ha expuesto Reyes, que la Corte puede ilustrarles sobre el particular, etc.  
González Ansaldo manifiesta que el proyecto ha sido enviado por el señor Ministro de Hacienda, doctor Miguel Tomás Molina, quien además es uno de los abogados más connotados del país; que si el doctor Molina lo envió, es porque tiene la seguridad de que lo que resuelva la Asamblea será legal, pues de no ser así se habría abstenido de enviarlo.  
Reyes manifiesta que nada se pierde con enviar a la Corte el proyecto y esperar el informe; que a lo sumo dos días permanecerá allá y que, con respecto a la cita que se hace del doctor Molina, a quien él, Reyes, reconoce la competencia que dice Ansaldo, por conocerlo desde cuando eran compañeros de estudios, no quiere decir que no se pueda solicitar informe a la Corte. El deber del doctor Molina era enviar a la Asamblea su proyecto, para que ésta resuelva lo que crea conveniente, y nada más.  
Coto Bonilla manifiesta que debe aprobarse ese proyecto; que él no encuentra la ilegalidad a que se refiere el doctor Reyes. Que se recuerde que para pagar la deuda flotante, se han destinado estos impuestos y que si esa ley no se hace efectiva, tampoco los impuestos ingresarán y los bonos no podrán irse amortizando, y esos bonos son deuda del Estado con los empleados públicos. Manifiesta que no está de acuerdo con que se pida informe y que lo conducente es que se apruebe la Ley en lo general y se discuta artículo por artículo como indica el dictamen.  
La secretaria pidió que se pusieran de pie los que estuvieran de acuerdo con la moción del doctor Reyes, sobre que se enviara a la Corte para que informara sobre el proyecto, y solamente se pusieron de pie Reyes, Manzano y Castañeda. Los demás permanecieron sentados.  
Esta sesión terminó a las doce y diez.

**AVISO**  
Se pone en conocimiento del público en general que se ha abierto en el Hospital Rosales una Oficina de información donde se podrá solicitar a cualquier hora del día y de la noche los datos concernientes al Estado de los enfermos, servicios en que encuentran alojados, etc., etc.  
Para cualquier informe pida la Oficina de Información del Hospital Rosales o el teléfono 3 de SANTA LUCIA.  
Inserción gratuita

**Aviso al Público**  
Habiéndose observado que de algunos aparatos oficiales de oficinas públicas hablan personas extrañas asuntos de interés particular, se ha ordenado a los Jefes de Servicio de la Central, dar cuenta cuando esto ocurra a la Dirección General, para que ésta, a su vez, lo ponga en conocimiento del Jefe inmediato de la dependencia oficial que permita esas irregularidades con entorpecimiento del servicio por la ocupación de las líneas en forma fraudulenta.  
Dirección General de T.T. y T.T. NN. San Salvador, agosto 13 de 1932.  
D. h. n. o. int.  
SUSCRITORES MOROSOS  
A los suscriptores de DIARIO LATINO en Usulután y San Julián se les ruega pagar lo que adeudan de suscripción a sus respectivos agentes, pues esta oficina necesita fondos para atender a sus perentorios gastos.  
Para todas las enfermedades de la piel y muy especialmente para la sarna, emplee usted el Mitigal; sus efectos son seguros y carecen de las irritaciones que proporcionan las pomadas azufradas.  
La PELUQUERIA LONDRES está atenta para servir a usted, con solicitud, aseo y perfección.



Dr. LUIS PAREDES

Jefe del 3er. Servicio de Cirugía del Hospital Rosales. Médico—Cirujano de la Facultad de California, Costa Rica y El Salvador.

CONSULTAS: de 2 a 4 p. m.

English Spoken. On parle Français. Teléfono 10-17.—3a. Calle Poniente, No. 53.

En el famoso Café de "La Paix"



Muchas de las escenas del drama titulado HOMBRES EN MI VIDA ocurren en París y el café de La Paix fue uno de los sitios escogidos como más atractivo, para presentar en un frívolo ambiente a Lupe Vélez y Paul Ellis en los primeros momentos del drama. Más adelante volvemos a ver el café en algunos de los instantes altamente dramáticos que tiene esta producción.

de múltiples figuras y colores y otros detalles igualmente conocidos se han traído a la producción que se ha hecho del popular café.

Más de cincuenta de los franceses residentes en Hollywood tomaron parte en la escena tomada en el café, cuando Lupe Vélez se encuentra con Gilbert Roland, que se supone que sea su novio de la niñez... allí en los días en que ambos iban al colegio. HOMBRES EN MI VIDA se estrenará el domingo en el PRINCIPAL.

Acta Levantada en San Juan Nonualco

En la Sala Municipal de la villa de San Juan Nonualco a las dieciocho horas del día diecinueve de agosto de mil novecientos treinta y dos. Reunidos en sesión extraordinaria los suscritos miembros del comité Pro-Damnificados de esta villa, convocados por el Vicepre-

sidente don J. Max Argueta, a la que estuvo presente el señor Alcalde propietario don Francisco Minero Córdova, con el fin de tratar asuntos propios de su cometido. Abierta la sesión, el señor Argueta manifiesta que el objeto de la presente es recibir a la Delegación del Honorable Comité Pro-Damnificados de la ciudad de Santa Tecla que actualmente nos visita con el humanitario fin de distribuir por sí entre los damnificados de esta villa, el óbolo con que nuestros hermanos teclanos nos ayudan en la crítica situación en que nos ha dejado el terremoto del tristemente recordado veintuno de mayo último, consistente en la suma de cuatrocientos cincuenta colones. Se procedió a recibir y a dar la bienvenida a la honorable delegación integrada por los apreciables caballeros señores don Manuel A. Poveda Echeverría y don Antonio J. Zablah, a quienes acompaña como Delegado del Comité Departamental Pro-Damnificados, su tesorero coronel don Francisco Linares.

LAS FIESTAS PATRONALES DE SANTA TECLA SERAN CELEBRADAS CON GRAN POMPA

Santa Tecla, 10. de septiembre de 1932.

En atenta tarjeta invitaron los señores gobernador departamental, coronel don Juan F. Merino y alcalde, bachiller Manuel Mónico a varios importantes miembros de las distintas clases sociales de esta ciudad, con el objeto que asistieran a una junta organizadora de los festejos pascuales y de la Exposición Artístico Industrial próximos; la que se efectuó en el Salón de Honor del Palacio Municipal, el día de ayer treinta y uno de los corrientes a las diez a. m., hora en que dicho salón se vio concurridísimo.

El señor alcalde manifestó a los concurrentes que hace poco más o menos treinta años, nuestras fiestas patronales eran famosos en toda la República debido al esplendor y entusiasmo con que se celebraban y que a medida que el tiempo avanzaba decayeron por completo y que anora el señor gobernador y él con la colaboración de todas aquellas personas que con buena voluntad quieran ayudar a que aquel entusiasmo de antes reviva y aun con mayores proporciones; están dispuestos a llevarlo a cabo.

Después, el señor gobernador propuso que se eligiera ante todo el Comité Central de Festejos, lo cual fue efectuado en el acto y que después de varias discusiones para elegir a los señores más entusiastas quedó integrado así: Presidente el señor Alcalde bachiller Manuel Mónico, Vice-presidente el señor Cura Párra don Salvador F. Revelo; Secretario, bachiller Dionisio López; Prosecretario, don Luis W. Escobar F.; Tesorero don José González Ansaldo; Volaces del 1 al 21 respectivamente: doctor Víctor Manuel Huezo, don Adrián Cativo, don Salvador Calderón, don Carlos Fraheta, don Daniel Flores, don José María Ruano, don Santiago Rosales, don Adolfo Pineda, don Rafael Sánchez, don Andrés Castro, don Vicente Ambrogio, don Luis A. Bustamante, don José F. Alvarado, don Cirio Rusconi, don Héctor Rivas, don Francisco Rodríguez, don Pedro Nuila, don Pablo Navarrete, don Antonio J. Zablah, don Rodolfo Velasco, don Daniel Fuentes.

Al ser terminada la elección del Comité Central, el señor gobernador dijo que en días pasados, había visto una moción propuesta por don Jorge Hurtarte M. para que se excitara a las autoridades y ciudadanos departamentales para que se organizara una Exposición Artístico-industrial en nuestras fiestas patronales y que él, como gobernador y particular, estaba dispuesto a impulsar dicha iniciativa con todo su entusiasmo y que por lo tanto urgía que se eligiera un Comité, el cual se encargaría con todo lo relacionado a dicha Exposición; los señores presentes por unanimidad aprobaron lo manifestado por el señor Gobernador y se procedió al nombramiento del Comité que es el siguiente: Presidente coronel don Juan F. Merino, Vice-presidente, Presbítero, don Mario Morena, Vocales del primero al sexto don Juan Dacarett Jarar, don Rogelio Caubet, don Eduardo Fischer, don José Jerez, don Luis Ortiz, don Enrique Castillo M., don J. Antonio Dubón, don Florentino Abrego, don Luis N. Lagos, don Manuel Aguilar Rivas, Secretario don Jorge Hurtarte M.; Prosecretario don Manuel Gamero, Te-

seguidamente se procedió a discutir la mejor forma de hacer el reparto de dicha suma y unánimemente se acordó levantar una lista de los damnificados de este lugar que aún no han recibido ningún socorro, lista que debía formar el Comité de esta villa como conocedores del vecindario, la cual es la siguiente: Nicolás Peña Toloza 20 colones, Clara Bonilla 5, Adán Oviedo 10, Arcadia Zepeda 10, Franco Zoto Zelaya 10, Francisco Zetino 10, Esteban Solano 20, Juana Moscoso 10, Juana Barrera 10, Cruz Zamora, 10, Lola Cardoza 10, Gonzalo Santos 10, María Hernández 5, Familia Fuentes 20, Inés Cerón 10, Dolores Gómez 5, Santiago Carranza 10, Carmen Torres 10, Carmen Córdova 10, Amparo Rivero 20, Yedro Gómez 20, Josefina C. de Mineros 10, Ventura Molina 5, Carmen Contreras 5, Angela Oviedo 10, Escolástica Durán 5, Estebana V. de Zúñiga 5, Nicolás Hernández 5, Felipe Espinosa 5, Francisca Carranza 15, Isidra Serrano 5, Anita Grande 5, Lorenza Peña 1, Petrona Jávez 3, Rosenda Mejía 5, Raúl Minero 5, Agustina Garay 10, Juana Merino 5, Micaela Serrano 5, Arcadia Serrano 5, Dámaso Alvarado 1, Trinidad Mena 5, Esteban García 5, Herlinda Solano 10, Arcadio Mejía 5, Carmen Mejía 2, Tranquilina Grande 2, Cruz Bonilla 5, Paz Alvarado 1, Petrona Rivera 5, Beatriz Pineda 5, Miguel Campos 5, de conformidad con esta lista, la delegación acompañada de este comité recorrió la población entregando su óbolo en sus propias manos de los favorecidos, y al regreso a este local, la misma delegación repartió cuarenta y cinco colones, a un colón cada uno entre otras personas de nasado pobres.

Para terminar el suscritos, Alcalde y el Comité aquí presentes, en nuestro nombre y en el de este vecindario hacen presente al Comité Departamental Pro-Damnificados de Santa Tecla, y al noble y humanitario pueblo teclano, por medio del señor gobernador, coronel don Manuel A. Poveda Echeverría.

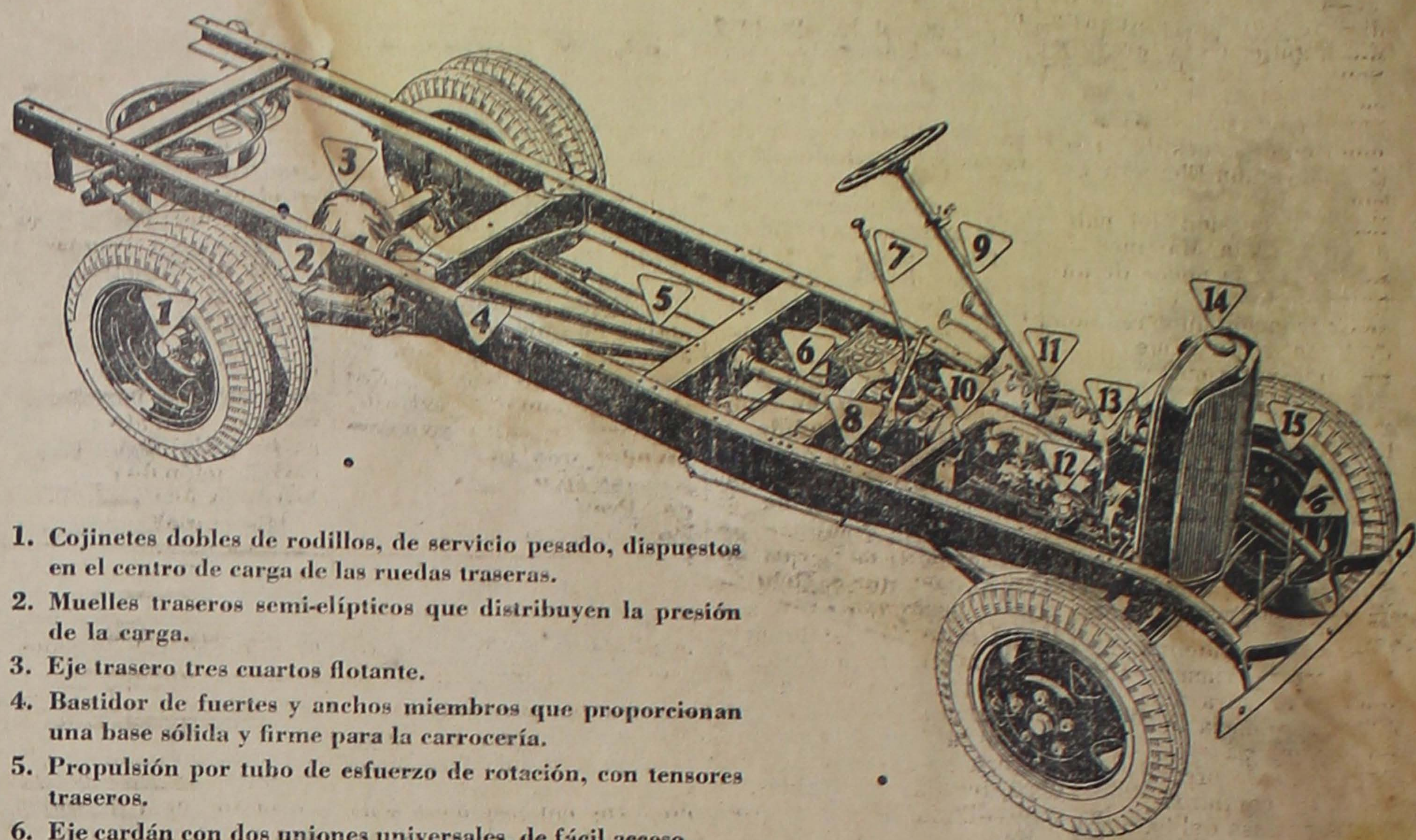
El señor gobernador dijo también que el Palacio Municipal está apropiado para instalar la Exposición, el cual, el señor Alcalde con el mayor gusto lo cede para ese fin; además dijo que conseguiría hacer propaganda a la Exposición por medio del Radio. Manifestó también que la Exposición de preferencia será Departamental, pero que excitara a los demás departamentos para que ellos también colaboren.

De los muchos puntos que en esta junta se iban a tratar, se dejaron la mayor parte para que el Comité Central los resuelva pues el tiempo avanzó rápido y la tarde estaba para llegar.

CORRESPONSAL.

Estudie estos dieciseis puntos del chasis del

NUEVO CAMION FORD



- 1. Cojinetes dobles de rodillos, de servicio pesado, dispuestos en el centro de carga de las ruedas traseras.
2. Muelles traseros semi-elípticos que distribuyen la presión de la carga.
3. Eje trasero tres cuartos flotante.
4. Bastidor de fuertes y anchos miembros que proporcionan una base sólida y firme para la carrocería.
5. Propulsión por tubo de esfuerzo de rotación, con tensores traseros.
6. Eje cardán con dos uniones universales, de fácil acceso.
7. Transmisión de 4 velocidades, que suministra gran poder de arrastre para cualquier trabajo.
8. Tensores delanteros montados sobre caucho en el miembro transversal principal.
9. Dirección suave —relación 17 a 1. Ajuste automático de los cojinetes.
10. Lubricador del cojinete de desembrague ubicado en el piso.
11. Control automático de la chispa.
12. Bomba de combustible de funcionamiento mecánico.
13. Motor de 50 caballos, 4 cilindros, y bajo consumo de combustible.
14. Sistema de enfriamiento de tipo para camión.
15. Tambores de freno de una aleación especial de hierro, difícil de rayar o deformarse.
16. Cubo y tambor de las ruedas delanteras contruados en una sola pieza para mantener el alineamiento.

MUCHAS de estas sobresalientes características son exclusivas del FORD, y únicamente los Nuevos Camiones FORD las poseen todas. En conjunto, proporcionan a Vd. nuevas economías en los gastos de operación y mantenimiento, a la vez que establecen un nuevo ejemplo de valor en cuanto a velocidad, seguridad y eficiencia. Los Nuevos Camiones FORD se ofrecen ahora a nuevos precios bajos. Vea al Agente FORD más cercano.

La compra de productos FORD asegura alta calidad, exactitud y economía de fabricación... precios bajos al público basados en una utilidad prudente para el Agente y en gastos mínimos de transporte... en otras palabras, un valor intrínseco superior al precio que se paga.



LA SASTRERIA

DE Napoleón Rodríguez

ACABA DE RECIBIR UN GRAN SURTIDO DE CASIMIRES Y PALM-BEACH DE LA MEJOR CALIDAD INGLESA. VENTA DE MATERIALES para SASTRERIA. 4a. A. N., N° 2.—TEL. 1305. alt. h. r. o. ints.

DOS ASTROS FAMOSOS



Clive Brook y la famosa estrella alemana Marlene Dietrich en una escena de la película titulada EL EXPRESO DE SHANGHAI, singular producción dirigida por von Sternberg que ha despertado gran interés entre todos los amantes de las buenas películas.

Dr. JEKYL.

Advertisement for ENO's Fruit Salt. Text: 'Al despertar SAL DE FRUTA ENO'. 'La salud, vivacidad y felicidad de la familia entera toman incremento si se empiezan bien los días con ENO — el laxante agradable, benigno y eficaz que los doctores mismos emplean en todas partes del mundo, recordándolo también a sus pacientes.' Includes an image of the ENO product box.

TEATRO NACIONAL

Mañana Sábado el estreno que todo San Salvador espera con impaciencia: EL CANDIDATO del prestigiado autor General José María Peralta.

Un caso q' preocuparía a Einstein

Las matemáticas no engañan nunca. Como que son ciencias exactas por antonomasia. Pero, ¿qué dirá el lector si le aseguramos que una docena o cosa así de velas que servían a nuestros bisabuelos para alumbrarse equivalen a noventa mil bujías? O lo que es lo mismo, previa reducción de las bujías a amperios; una docena de velas del siglo XVIII igual a... ¡noventa mil amperios! El caso, capaz de volver loco al mismo Einstein, ocurre en varias escenas de EL COMEDIANTE, la cinta de Vilches que distribuye la Paramount. EL COMEDIANTE, cuya acción se desarrolla en Londres de hace siglo y pico excluye, naturalmente, el uso de la electricidad como medio de alumbrado. Vilches y sus compañeros, para ponerse a tono con la época, tienen que conformarse con el candelabro, el candelero y la palmaria. Pero el cinematógrafo, cosa moderna si las hay, no entiende de eso. — Está por la electricidad, hasta para alumbrar a los personajes del siglo XVIII cuando los redivive en la pantalla. — De ahí que, mientras arden en escena las doce velas de EL COMEDIANTE, el estudio las suplementa con noventa mil bujías, que son las que en realidad alumbran. EL COMEDIANTE, se presentará la noche del domingo 4 de septiembre en el TEATRO COLON a las 9 p. m., con la nueva instalación que está siendo colocada en dicho coliseo.

Advertisement for Alpina watches. Text: 'Alpina ALPINA'. 'SCRIBO SEMANAL DEL CLUB ALPINA'. 'Serie "V". Sorteo número 22. Acción número 120. — Tema: Estrada Mena, Apopiti. Serie "W". Sorteo número 19. Acción número 130. — Tema: Estada, San Salvador. Serie "X". Sorteo número 2. Acción número 35. — Tema: Luisa Ayala, San Salvador.'

Advertisement for Westinghouse irons. Text: 'La plancha que piensa por sí misma!'. 'De venta en la Cia. Alumbrado Elect. de S. S. Portal Occidente Tel. No 614'. Includes an image of a Westinghouse iron.

Los anuncios que más se ven, son los que están en la Torre "7 de Julio". Entenderse con D. MERLOS.



Cordiales Mensajes Cruzados

Mensajes cruzados con motivo de la inauguración del Teatro Nacional... San Salvador, 23 de agosto de 1932. Señor Ministro: En la habilitación del Teatro Nacional, suceso que marcará época en los anales patrios...

mi carácter de Ministro de Gobernación y Fomento, los agradecimientos de la Honorable Junta de Fomento de San Salvador, de la que usted es digno secretario, por la participación que tomamos para que tuviera feliz realización la apertura del Teatro Nacional.

María Teresa Montoya y Nuestro Teatro

A. PEREZ MENENDEZ RESPONDE A PATRIA

Señor Director de 'Patria' Presente. Muy estimado amigo: Es ya un lugar común decir que le "extraña" a alguien, aquello que le disgusta. Pues bien, al decirle que me ha extrañado la gaceta...

principia a publicar una Revista semanal. ¿Quiénes forman la Directiva? ¿Cuáles son los nombres que figuran en el Registro de Socios? ¿Cuál es el capital social y quién lo guarda? Por desgracia, señor Guerra Trigueros, no existe ni Directiva, ni Registro, ni capital, ni tesoro...

Plática Dada Por Radio Por Medio D'La Estación R. U. S.

Yo no pude oír, la noche del estreno del Teatro Nacional, el discurso de apertura por el doctor Rafael V. Castro. Desde los altos balcones donde estaba mi localidad solo se oía un rumor de palabras y palabras. Debe haber sido un discurso excelente, supuse, por los nutridos aplausos de los afortunados que lo oyeron.

tro destino. Ellos trajeron, dolorosamente seductora, la noción de la Europa bélica, a la imaginación de nuestros ingeniosos abuelos. Y la Unidad del Istmo—unidad geográfica, unidad étnica, unidad económica, unidad sentimental, unidad religiosa—la unidad del pueblo centroamericano que pudo hacerlos fuertes y felices y prósperos, así como hoy somos sin ella débiles, empobrecidos y ridículos—nuestros abuelos la dieron a trueque de un romance heroico que proyecta sobre sus efemérides la dualidad sombría de Abel y de Caín.

Liga Contra El Comunismo

Sensuntepeque, septiembre 10.—En la noche del jueves 25 de agosto y a la edad de 70 años, murió en el barrio del Calvario, de esta ciudad, la virtuosa señorita Martina Alvarero Merino. La niña Martina, como cariñosamente le llamaban sus amistades, muere con la tranquilidad de los justos, después de llevar una vida completamente recogida y dedicada a la piedad.

—La Farmacia "El Angel" propiedad de nuestro buen amigo, caballero don Julio César Velasco, es la mejor de la localidad, por estar montada a la moderna y ser la que expende medicamentos legítimos, frescos y más cómodos, teniendo por lo tanto, una numerosa clientela.

UN GRUPO DE CIUDADANOS

Viene de la primera página. sarios a manos particulares; que ello era declarar al Estado incapaz para administrar y dirigir esos servicios, pero si capaz para controlar a una compañía particular imponiéndole sus empleados; se dijo que esto no cambiaba la faz del asunto, puesto que si el gobierno iba a hacer los nombramientos de los empleados, resultarían los servicios lo mismo que actualmente, toda vez que los empresarios no podrían hacer ninguna mejora en ese sentido, y que si esto era así, la licitación salía sobrando. Se previó también el peligro que amenazaba con esta licitación a los trabajadores nacionales, quienes posiblemente se verían relegados al olvido, mientras se les reemplazaba por empleados extranjeros.

es que el Ejecutivo pueda corregir, ahora que es tiempo, este error. Fueron comisionados, para llevar este Memorandum, los señores don Napoleón Viera Altamirano, don Alfonso Roehac, don Rubén H. Dimas, don José María Melara, don Jorge Ramírez D., don Alirio García Flamenco, y don Joaquín Castro Canizales. El Memorandum que se presentará al señor Presidente Martínez, dice así: San Salvador, 1º de septiembre de 1932. — Señor Presidente:

sus esferas administrativas que le permitió, desde el principio de su vida política, reservar para el Estado los servicios de correos y comunicaciones eléctricas, y en tal virtud, la Nación ha podido ir levantando, paulatinamente, sus propias empresas, acumulando ahorros, adiestrando su técnica y fomentando en el público el uso de la vía postal y telegráfica para las comunicaciones personales que tanta influencia ejercen en la economía de un país moderno. El Salvador ha podido tender líneas telefónicas hasta en las más apartadas zonas del país y ha logrado que la administración pública cuenta con el recurso eficaz de la comunicación telegráfica en su larga y trascendental labor de cimentar la nacionalidad, educando al pueblo en todos los órdenes de la vida cívica y dando a las autoridades un elemento de superior eficacia. El servicio telegráfico y telefónico de la República, a la inteligencia despierta que pese los acontecimientos en el gran proceso de la vida política de una nación, no puede menos que ser considerado como una grande y hermosa aspiración realizada.

están interesados extranjeros los que están forcejando, desde hace tres años, la obtención de ese monopolio fiscal. En un país como el nuestro, cuya soberanía ha estado a merced de los errores de sus gobernantes y de las asechanzas del poder extranjero, un acto de esta naturaleza adquiere una trascendencia histórica tremenda. Los servicios públicos, conforme los postulados del derecho, son una función de soberanía. El Estado salvadoreño, al renunciar a una parte cualquiera de esas funciones, comete un acto de suicidio político. Al ampliar la esfera fiscal de esos servicios, al contrario, realizaría un acto de trascendental integración vital. El Salvador aparecerá, en el caso de desprenderse de ese servicio público, como una nación desesperada que empieza a efectuar su suicidio por la incapacidad de sus hijos para administrar su vida eficazmente. Basta leer los términos de la licitación para comprender que el Ejecutivo no ha dedicado un estudio preciso a este problema trascendental: El número 1º de la Licitación dice "que el precio de la red telefónica actual será fijado por el Gobierno y el contratista, de común acuerdo". El plazo para hacer propuestas se fija hasta el día 31 de octubre del año en curso. Nosotros nos

permitimos asegurar que, en el estado de descontrol en que nuestra administración ha actuado siempre, el Gobierno no está en capacidad de conocer el valor real de las líneas telefónicas y telefónicas existentes, y menos un contratista particular. El avalúo carecerá de elemento material de tiempo para poderse llevar a efecto de manera precisa. El número 2º indica que "el contratista se comprometerá a establecer servicio telefónico automático y hacer arreglos para lograr comunicaciones telefónicas internacionales". No vemos nosotros la necesidad de enajenar una propiedad tan valiosa del Estado para lograr esas mejoras. El servicio automático podría establecerse por el mismo Gobierno, y el mismo Gobierno podría lograr convenientes conexiones internacionales. El número 3º establece "que las tarifas serán aprobadas por el Supremo Gobierno y que en ningún tiempo serán superiores a las tarifas que rigen actualmente". Tampoco en esto vemos la necesidad de la enajenación. El Gobierno tiene hoy en sus manos la facultad de fijar sus tarifas y no ha menester llamar a un interés particular para que participe en esa facultad administrativa de tanta importancia. El número 4º dice: "que la Empresa que se haga cargo del servicio estará sometida en un todo al control del Estado y el nombramiento del personal será hecho de acuerdo con el Poder Ejecutivo". Esta cláusula nos revela la falta de lógica en los conceptos fundamentales de este plan. Si el Estado, con el personal nombrado por el Gobierno, con su control, de hoy absoluto en las tarifas, no ha

logrado una administración eficiente, ¿de qué servirá el contrato contractual, si los que controlarán mañana serán los mismos que administran hoy? ¿Es posible creer que por el sólo hecho de que una compañía extranjera tenga en sus manos un servicio público, la moralidad, la inteligencia y la pericia de los funcionarios mejorará por consiguiente? El número 5º establece que "la Empresa deberá conceder al Estado una participación en sus utilidades y, al estar amortizado el capital invertido EN LAS NUEVAS REDES TELEGRÁFICAS Y TELEFONICAS deberán pasar éstas (las nuevas redes) a propiedad del Estado". La importancia de esta cláusula es excepcional. Sin embargo, la licitación no indica el porcentaje de esa participación, ni determina, la manera de cómo el Estado puede garantizar una participación justa sin intervención directa en la administración de la Empresa. Las utilidades de una empresa cualquiera están en función de la honradez, la inteligencia, la energía y los recursos con que es manejada, y resultaría un vano intento poner al estado una partici-

la infelicidad fatal, inexorable, del hombre en la tierra es el hastío, el aburrimiento. El inglés, hombre y pueblo culto, viaja, inventa excéntricas para estrangular el spleen; y cuando no lo logra se triza a balazos la sesera. Aquí entre nosotros —el alcohol, el Monstruo de los ojos de color de cielo, como le llama el jovencito Suárez Fiallos, es quien devora al spleen nativo y a sus poseídos Dentro de las mismas faenas rudas hay intersticios por donde se mete ese diablo burlón que es quizá la partícula divina de Dios en las criaturas: ansiedad de algo que desborde hacia los puntos de la eterna maravilla. Los indios de Hawái, a la llegada de los misioneros de ojos azules, dejaron su hamaca perezosa, sus bailes lascivos, sus hojas de tabaco con extracto de dormidera y su alcohol etílico. Y un monstruo de ojos blancos —la tisis— empezó a devorarlos. Nada podía alegrarlos. Eran criaturas expulsadas de su paraiso. Los misioneros trajeron para ellos el cine, ocuparon su imaginación deso-

lada y los indios volvieron a recuperar su fuerza y su alegría. Cuando se lee una obra maestra, y cuando se lee ésta con los ojos en el teatro y el efecto escénico realza los menores detalles con precisión, se anulan todas las miserias de nuestra personalidad, nuevos planos espirituales se proyectan sobre nuestra mente, una red de ensueños ennoblec y redime por mucho tiempo nuestro corazón. El creador de teatro—como todo creador—puede parecer solememente un creador de infantilidades. Pero si logra interesar y algunas veces enternecer al hombre serio, es porque el hombre serio es una criatura tristemente artificial pero susceptible de volver a lo natural, a lo saludable: a lo infantil. Al dar las gracias a los Jefes de esta Radio Difusora, ingeniero Mejía y don Miguel Angel Chacón, al señor Ministro, general Castañeda Castro y a mi fino y noble amigo Alberto H. Martínez que me facilitaron la oportunidad de hacerme oír por los radio-escuchas de la República, lo mismo que a la Casa Víctor por su gentileza de instalar especialmente para que me oyera María Teresa Montoya, un lujoso aparato en el Boarding House, consagro a la altísima actriz y a sus nobles artistas, el público testimonio de respeto que rindo a su obra meritisima y trascendental. José Ortiz NARVAEZ.

Ya llegó el famoso Aparato SCOTT! Pase Usted a Ver y Oír La Maravilla En Aparatos De Radio Dada--Dada & Co., Distribuidores.

ELECTRIC-PHOTO is the best. La Cera Mergolizada Conserva Su Piel Atractiva. Hay un medio fácil de conservar su piel limpia suave y blanca. Aplique un poco de Cera Mergolizada pura en la cara, cuello y brazos en la noche como si fuese "cold cream".



# CORRE EL RIESGO DE SER NULA LA LICITACION DEL TELEGRAFO

## Declaraciones Del Director Del Penal

### Sobre la Conducta de un Inspector de ese Centro

Nota Dirigida al Ministro de Justicia, Explicando Exactamente lo Ocurrido y Sobre lo Dicho por un Colega

San Salvador, 31 de agosto de 1932. — Palacio Nacional. Señor Ministro:

Muy respetuosamente me refiero a los conceptos vertidos en una información que el Diario "Patria" publica en su edición de ayer, número 1292, que tiene el mote: "El Personal de la Penitenciaría Central denuncia al teniente Carlos Olano" y sobre el particular eleva a la Secretaría de su digno cargo el informe que sigue: como puedo justificarme en cualquier momento, con el testimonio de todos los empleados de esta Penitenciaría, incluyendo los miembros de los cuerpos de vigilancia, desde el mes de diciembre de 1931, hasta el 31 de julio próximo pasado, todos se encuentran pagados, y si hay sueldos rezagados, son de Administraciones anteriores a la actual, como personalmente informé a la Secretaría de su digno cargo, en oportunidad debida, el 16 de julio recién pasado, en momento que el agente Francisco Mejía, se ejercitaba en salto largo, en el Parque Bolívar, a la hora de instrucción, chocó con el agente Carlos Alfaro, cuando éste trazaba una línea en el pavimento, para marcar la longitud del salto y como el agente Mejía padecía de hernia, sin que antes de este suceso lo supiera el suscrito, el golpe le causó mucho dolor por cuyo motivo inmediatamente fue enviado al Hospital Rosales, habiendo fallecido en las primeras horas del 17; aunque este establecimiento no tiene carácter militar, dada la índole que lo reviste, creí muy conveniente la instrucción militar, la cual ahora se ha extendido hasta a los propios civiles y pa...

## EL MINISTERIO DE JUSTICIA HACE SUYO UN PROYECTO DE LEY DE COTO BONILLA

### BUENA LABOR SE SIGUE HACIENDO

En el cantón de Sn. José Cortés todos los vecinos son amantes de la Enseñanza

Buena labor se continúa haciendo en el cantón de San José Cortés, según hemos sido informados y aquellos vecinos han demostrado ser amantes del progreso y de la cultura.

Para ayudar a la escuela recientemente inaugurada y que fue construida por esfuerzo de don Coronado Rivera Medina, se reunieron los principales vecinos y acordaron formar una junta que recaudará fondos, especialmente para compra de útiles.

Nos felicitamos de que en el país hay una región en donde exista tal entusiasmo por la cultura y ojalá tuvieran imitados aquellos vecinos.

### Coma alimentos sencillos, sanos nutritivos, y suficientes

Liga Nacional Antituberculosa

TRATE por todos los medios de mantenerse sano y ser fuerte. Los débiles son presa fácil de la Tuberculosis.

NO PERMITA QUE BARRAN HACIENDO POLVO. Aconseje que recojan la basura con un cepillo o trapo húmedo, o con la escoba húmeda y haciendo regado previamente.

### Luis Lardé y Arthés

Orujano Dentista  
Consultas de 11 a 12 m.  
de 2 a 5 p. m.  
Consultas a HORA FIJA sob  
citadas con anticipación. — A  
diende llamadas a toda hor  
dentro y fuera de la población  
1<sup>a</sup> Av. Norte, N<sup>o</sup> 22.  
Tel. 3-4-3

Las Tabletas de Eldoformo son el mejor remedio para las diarreas y los trastornos intestinales; su eficacia es incomparable.

## Sobre La Creación De Un Juzgado De Paz Anexo a La Dirección De Policía

El diputado Coto Bonilla ha presentado a la aprobación del Congreso Nacional Legislativo, un Proyecto de Ley sobre que se cree un Juzgado de Paz que ha de funcionar anexo a la Dirección General de Policía.

El Ministerio de Justicia hace suyo el Proyecto de Decreto, para que sea discutido en las presentes sesiones extraordinarias. El oficio del Ministerio de Justicia, dice así:

San Salvador, 1<sup>o</sup> de septiembre de 1932. — Señores Secretarios:

Este Ministerio tiene informos que el Diputado doctor Miguel Coto Bonilla ha presentado moción a esa Honorable Asamblea Nacional, sobre que se tome en consideración y apruebe un Proyecto de Decreto por el cual se establece un nuevo Juzgado de Paz, que funcionará anexo a la Dirección General de Policía.

Y considerando de suma importancia el establecimiento de tal Juzgado, para la buena administración de Justicia, tengo a honra excitar, por el digno medio de ustedes, a ese Augusto Cuerpo, a fin de que se sirva considerar la moción de referencia, haciendo suyo esta Secretaría el proyecto presentado sobre el particular, para que se continúe su tramitación.

Soy de ustedes, con todo aprecio, muy atento y seguro servidor,

(f) Miguel Angel ARAUJO.  
Señores Secretarios de la Honorable Asamblea Nacional, — PRESENTE.

## UN GRUPO DE.....

(Viene de la cuarta página)

en nuestras manos?

El número 6<sup>o</sup> determina una fianza de veinte mil colonos como garantía del cumplimiento de sus obligaciones. Tratándose de un servicio público de tan vital importancia, esta suma parece negligible.

Si las razones que ha tomado en cuenta el Gobierno para llevar adelante ese plan, son la impericia con que el servicio se maneja actualmente, sería este acto una confesión gravísima de impotencia, reveladora de que en El Salvador, en la vida administrativa, se ha llegado a una crisis tan grave que autoriza ya una amputación. No queremos pensar que el actual Gobierno acepte voluntariamente un cargo tal que le colocaría en duro predicado a los ojos de la posteridad.

Confiamos firmemente que el Supremo Gobierno reconsiderará esta grave determinación, y que el pueblo salvadoreño recibirá de él un nuevo testimonio de acierto y rectitud en el manejo de sus caros intereses políticos.

Aj señor Presidente de la República, general Maximiliano H. Martínez. — E. S. D. O.

También se dio lectura al artículo que publicaran en "Patria" de ayer los ciudadanos José Cipriano Castro y José Bernál, que causó muy grata impresión entre los concurrentes a aquella reunión. Finalmente se resolvió, además de todo lo que queda informado, llevar a cabo una campaña de prensa, a fin de orientar a la opinión pública en problemas tan trascendentales como el que nos ocupa.

## AVISO

Se pone en conocimiento de los habitantes de esta CAPITAL que ha quedado abierta la inscripción para los aspirantes a CIVICOS Y GUARDIAS CIVICOS en el Departamento Topográfico del Ministerio de la Guerra.

Los interesados pueden presentarse a la Oficina indicada, los días hábiles de las 8 a 11 a. m. y de 2 a 4 p. m.

## EL DR. FASQUELLE

Participa a su estimable clientela y al público en general, que ha establecido su CLINICA, en la 1a. C. P., No. 22 y 3a. Av. Norte, No. 11. Teléfono 8-7-5.

## Dr. David Escalante

MEDICO Y CIRUJANO  
Calle Arce, No. 34, frente al Hotel Pompei. Teléfono 161.

## Lea esto que le interesa

La Casa DADA HERMANOS manifiesta a sus morosos que si en el término de ocho días, a contar desde esta fecha, no han cancelado sus cuentas pendientes se publicarán sus nombres sin ninguna consideración, las cuentas adeudadas y las fechas de los créditos insolventes.

San Salvador, 31 de agosto de 1932.  
d. int h. 7 Sept

**DADA Hnos.**

## Un Requisito Que Debe De Llenarse Cuanto Antes

Esta Licitación Debe De Hacerla El Ministerio De Hacienda, En Vista De La Iniciativa De Gobernación

A propósito de la licitación pública hecha por el Ministerio de Gobernación para el arrendamiento de los servicios de telégrafos y teléfonos nacionales, se habla mucho en los diversos círculos capitalinos; como era natural, la noticia tenía que causar sensación y gran disimulo interés, tanto más cuanto que, las bases sobre que discansa la licitación parecen muy buenas, fundadas en la lógica y en el patriotismo.

Pero se habla de que esta licitación no llenó un requisito legal y que, por lo tanto, corre el riesgo de ser nula o ilegal. Por ello, creemos conveniente llamar la atención a tiempo al gobierno de la república, a fin de que se enmiende el error que pudiera existir, tratando que la licitación se haga de acuerdo con los requisitos del caso.

En efecto, es de nuestro conocimiento, que la licitación ha sido hecha por el Ministerio de Gobernación y aunque parece que esto es correcto, debemos señalar, sin embargo, el error en que se ha incurrido, con el saludable objeto de que se corrija, para evitar que más tarde se pueda alegar nulidad de la licitación.

Es sabido que los telégrafos y teléfonos son bienes nacionales, son parte de la hacienda pública, y que por tanto, aunque están bajo el control y administración del ramo de gobernación, su arrendamiento o traspaso depende del ramo de hacienda.

Efectivamente, las leyes codificadas de hacienda, en varios de sus artículos, digámoslos: 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 señalan exactamente el procedimiento

que debe seguirse cuando se trata de dar en arrendamiento o explotación bienes o servicios de propiedad nacional, el cual, aplicado al presente hecho, debe descansar sobre las bases siguientes: toca al ramo de fomento preparar las bases para la licitación del arriendo; en seguida, debe remitirse al Ministerio de Hacienda, a fin de que éste las publique en el Diario Oficial, bajo su responsabilidad. En el supuesto caso que de antemano existiera una propuesta será publicada tal propuesta, pidiendo la concurrencia de más interesados, por medio de un formal llamamiento sobre las bases de la licitación. Todas las propuestas enviadas al Ministerio de Hacienda, deberán publicarse en el Diario Oficial, pero serán oportunamente sometidas a consejo de ministros, para que este determine qué propuesta deberá ser aprobada.

Y una vez que haya sido admitida la mejor propuesta, el oficial mayor del ramo de hacienda, celebrará la contrata correspondiente con el propietario de la propuesta aceptada por el gobierno.

Y para final de cuentas la contrata ya celebrada, deberá ser ratificada o reformada, por la Auditoría General de la República y por acuerdo del Poder Ejecutivo.

Hacemos estas aclaraciones por juzgarlas oportunas para el gobierno, para que se corrija un error en que se pudo haber incurrido. Con ese único objeto, y para evitar que más tarde, los interesados pudieran alegar nulidad.



Fredric March, el famoso artista que tan estupenda caracterización nos ofrece en EL HOMBRE Y EL MONSTRUO, una de las películas que mayor entusiasmo ha despertado durante la presente temporada y que el Principal exhibirá nuevamente el próximo domingo a las 6 de la tarde.

## Paleca Prepara Sus Fiestas

Paleca, 29 de agosto de 1932. Mucha animación y alegría hay en este pueblo por motivo de las fiestas titulares. Cada día que pasa siente más entusiasmo el señor Alcalde, con el adelanto y disciplina en el trabajo de la Escuela de Niñas, hace pocos días el personal docente, acompañado de regular número de alumnos hicieron una amena e instructiva excursión a una granja próxima a este pueblo "Vida Nueva" en realidad vida nueva es para esta Escuela, pues es innegable que su Directora la Ilustrada Normalista doña Josefina S. de Cáceres, entusiasta, con la cultura exquisita que le caracteriza, tiene el don de gentes de saber atraer a los Padres de familia; estuvo cinco años en la Escuela de Niñas de San Marcos y a ella se le debe mobiliario y elementos con que cuenta aquella Escuela asimismo la bella Subdirectora señorita Rosita Mérida Porras tiene atractivos especiales para cooperar, completando una digna labor; en aquel paseo una vez más supieron aprovechar el tiempo para dar nuevos conocimientos con un panorama bellissimo, rodeado de jardines.

Las autoridades comprenden que esta Escuela ha sido del todo organizada por este Profesorado, aquí se ha creído que sólo la Escuela de Varones tiene movimiento y hoy precisamente es la Escuela de Niñas la que de la nada se levanta airosa y entusiasta gracias a estas humildes maestras.

Felicitamos a este Profesorado que sabe demostrar que con perseverancia y exactitud se cumple honrosamente con sus obligaciones, haciendo magnífica labor.

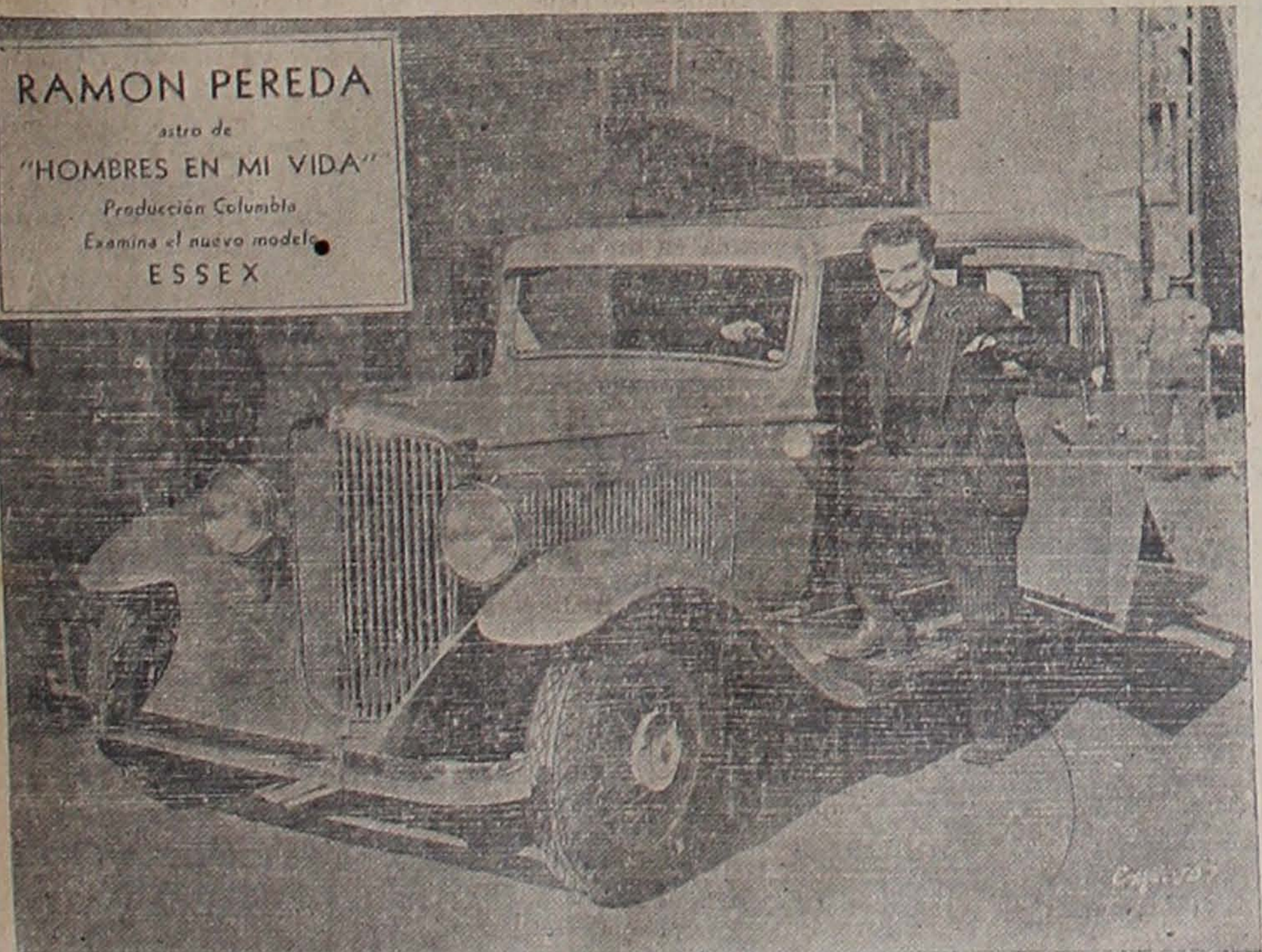
CORRESPONSAL

Excitación nerviosa, principal obstáculo a su bienestar y su sueño reparador, desaparecen bajo la acción suave y benéfica de las Tabletas de Guatína.

## SE NECESITAN

ENSUELAORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE CALZADO REX Frente al Diario Latino teléfono No. 10-59.

El criterio sensato de la Nación salvadoreña exige y lee su periódico salvadoreño, como único y sincero reflejo de la participación nacional.



Carro de Artistas, de gente que reconoce lo bueno y aunque económico, de gran lujo y apariencia.

MIGUEL DUEÑAS P.



VAGINA SEIS

SE VENDE La casa No. 9-14a. Av. Norte, contigua al Restaurante "La Selecta" Entenderse: casa No. 20, Av. España. alr. int.

Los médicos están de acuerdo

en que la Levadura Fleischmann entona los nervios y el organismo y tiende a facilitar la eliminación de los tóxicos desechos intestinales. En beneficio de su propia salud, coma usted diariamente tres pastillas de este fresco alimento.

LEVADURA FLEISCHMANN



El Dr. Joaquín Jule Gálvez

Se complace en ponerse a las órdenes de su antigua clientela y del público en general: Casa No. 47, Av. Independencia, frente a "La Constancia". DE PREFERENCIA: ENFERMEDADES DE SEÑORAS Partos y medicina general. CONSULTAS: de 7 a 9 de la mañana, de 1 a 4 de la tarde y de 7 a 9 de la noche. Alt. varias h. n. o.



¡Verdad que está mejor que antes!

Esto dice la esposa, y ya se ve, se encuentra sano, fuerte y risueño. Es claro: la cura de HELMITOL ha hecho su consabido efecto; pero ahora no olvide que en tres meses conviene repetirla.

Ya sabe que se hace fácilmente sin ninguna clase de molestias. ¡¡¡Cuidado ehhh que no se le pase: aquí mismo nosotros se lo recordaremos.

La cura de Helmitol, sus ventajas para la salud, y la manera de efectuarla se hallan descritas en el prospecto que acompaña cada tubo. Tomad

Tabletas de Helmitol

Charles Farrell en Amargo Idilio

Presentamos a nuestras simpáticas lectoras y a todos los admiradores del cine hablado, el popular galán de la pantalla Charles Farrell, a quien los más reputados críticos están de acuerdo en considerar como al legítimo sucesor de Valentino. Para ello cuenta con unos ojos insinuantes, profundos y soñadores, con un conocimiento profundo del corazón femenino, con un aire apuesto y seductor, y más que nada con una asombrosa naturalidad, una profunda emoción y un arte instintivo para las escenas amorosas. Todas estas cualidades están llevadas a su máxima expresión en el estupendo film de la Fox AMARGO IDILIO, película que hace que en los ojos de muchos espectadores asome la humedad de las lágrimas.



AMARGO IDILIO es un portentoso drama de la guerra, en que ésta se siente como una fuerza oscura e ineluctable, flotando en todas las cosas, empujando a los hombres al alfilismo, y llevando el temor y la desesperanza a los corazones. La guerra es el leitmotiv de la obra, pero no obstante no aparece sino en breves escenas, durante un admirable combate aéreo. Todo lo demás pasa en el espíritu, en el alma de un hombre y una mujer de raza distinta, originarios de dos países en guerra, amándose hasta el sacrificio, y obligados a ser enemigos, más fuertes todavía, porque el novio, sin quererlo ni saberlo, y mucho menos sin poder evitarlo, se convierte en el asesino de su mejor amigo, del hombre que iba a ser su cuñado. Conflictos de esta naturaleza sólo se resuelven a base de comprensión, de cariño, de mutuo entendimiento, y sobre to-

do, partiendo de la base de la fe y la esperanza. Hay escenas en AMARGO IDILIO en que el director parece complacerse en jugar con lo pícaro, con lo frívolo, en pedir al espectador hasta su última sonrisa; otras, las riges en cambio, un propósito más serio, más humano, más próximo a la vida que lo anima. Pero siempre, y en cualquier aspecto que se lo considere AMARGO IDILIO es un trozo de vida, jugoso, emocionante, rico en situaciones espirituales y en expresión dramática. BEAU GEST. Betanol no contiene sustancias dañinas, puede tomarse sin cuidado.—3. Mientras el comerciante duerme sus anuncios trabajan por él.

CARTA SEMANAL DE LONDRES

LLAMADA ESPECIAL

Hace algún tiempo el Príncipe de Gales hizo una llamada especial al público en pro de los sin trabajo en la Gran Bretaña. Pidió a todos los que tuvieran trabajo, o a cualquiera que estuviera bien colocado, que hicieran algo por sus compañeros más desventurados. Los resultados fueron inmediatos y satisfactorios. Se asociaron grupos de personas para prestar ayuda de cualquier modo que pudieran. Pero uno de los experimentos más interesantes fue el organizado por los muchachos Exploradores. Se debió principalmente a la organización de dos señoras, ambas con el grado de Jefe de Exploradores, pero se vieron obligados a ir más allá de los afiliados exploradores para completar sus planes.

El plan comprendía tanto a exploradores como a no exploradores; pero los exploradores tenían, por supuesto, la ventaja inicial de ser una fraternidad con la norma de ser útiles al prójimo: su reglamento inculca la obligación de practicar el bien desinteresadamente, y las virtudes de confianza en sí mismo y de disciplina propia. Se fundaron cuatro pequeños campamentos de exploradores de desocupados jóvenes. Se hicieron visitas a patronos locales pequeños rogándoles que hicieran de amigo y vecino de algunos de los sin trabajo. Los dueños de la localidad, dueños de garages, labradores, jardineros y otros, tomaron a algunos jóvenes, les dieron instrucción como lacayos, jardineros, cocineros, chauffeurs, mecánicos, y oficios varios. En su periodo de tiempo relativamente corto se capacitaron para tener trabajo. Más que esto; según palabras de Lord Baden-Powell, "Ajustados, ejercitados, lavados, vestidos y adiestrados como Exploradores y vocacionalmente instruidos, estos jóvenes derrotados fueron cambiados en cuatro meses en miembros útiles y respetables de la comunidad". ESTUDIOS MODERNOS

Las grandes Universidades Inglesas han modificado considerablemente sus cursos de asig-

VIAJEROS A SANTA TECLA

Por su comodidad y seguridad para viajar, busquen siempre las camionetas números 2042, 2414, 2009, 2039, 2140, 2181, 2030.

Se hacen viajes especiales a toda hora atendidos al momento.

Se alquila una pieza propia para matrimonio. Informes: Ba. Av. Sur, No. 13. Teléfono 5-3-1. d. int.

VINO S'RAPHAEL

TÓNICO - RECONSTITUYENTE - DIGESTIVO

Prescrito en ANEMIA, CLOROSIS, DEBILIDAD



De un sabor exquisito. Enfermedades del Estómago. Delicioso como vino de postres. Recomendado a las personas de edad, a las jóvenes y a los niños.

Solo el VINO SAINT-RAPHAEL auténtico lleva en el solite el sello de la Unión de los Fabricantes y un medallón de meta anunciando el Distinguido Vin S' Raphael en rojo en la marca de fábrica. Compañía de VIN SAINT-RAPHAEL en Valence (Drôme) Francia.

naturales de algunos años a esta parte con objeto de mantenerse al frente de los acontecimientos. Oxford, por ejemplo, poco después de la guerra fundó una escuela modernista de Filosofía, Política y asuntos Económicos, dándose perfecta cuenta de que, en el mundo de la post-guerra, tales materias tendrían inevitablemente grandísima importancia para todos cuantos desearan entender lo que sucedía a su alrededor. Este adelanto de Oxford fue apreciado gran-

Caritativa Acción De Señoras Teclenas

Santa Tecla, 25 de agosto de 1932.

Desde hace varios días estamos observando que en la casa de doña Penélope viuda de Zepeda, se reúne un grupo considerable de personas; nuestro espíritu de investigación nos condujo a presencia de doña Penélope a quien le hicimos varias preguntas relacionadas a lo anteriormente dicho.

La señora de Zepeda nos dijo que hace varios días el señor Cura Párroco de esta ciudad don Salvador F. Revelo, a quien la gente pobre le llama padre de la caridad, reunió a las honorables señoras de nuestra So-

ciudad con el objeto de fundar la "ASOCIACION CATOLICA DE SEÑORAS" con el fin de que dicha Asociación se encargara de socorrer a la infinidad de gente que se encuentra sin recursos ninguno; así fue como se fundó la Asociación quedando integrada la Junta Directiva de la siguiente manera:

Presidenta, doña Emma de Sol; Vicepresidenta, doña Adela de Morales; Secretaria, señorita Nora Fuentes; Tesorera, doña Mercedes de Castro González; Vocales, doña Carmen de Gallardo y señoritas Julia y Alicia Castellanos.

Nos dijo también que, en el mes de agosto empezaron a dar los almuerzos dos veces por semana y que hoy día se les da tres veces por semana y que se les da de comer como a 100 personas poco más o menos.

Nos dijo también que todas las señoras de nuestra Sociedad cooperan contribuyendo mensualmente con su óbolo y que los alimentos se cuecen y reparten en su casa con la ayuda de doña María de Olivares, doña Nelly de Morales, y señorita Lolita Morales; las demás de la Asociación son encargadas de repartir los boletos.

Nosotros admiramos esta simpática y humanitaria acción de caridad que han emprendido el señor Cura con todas las damas honorables de nuestra Sociedad y no hacemos más que aplau-

ANUNCIOS ECONOMICOS

"CASA NOVELA POPULAR", 5ª Av. Sur, No. 27. Depósito de Obras completas, por entregas. — Compramos y vendemos barato, novelas y revistas, segunda mano. — Lectura Alquilada.

BARATO Se vende un carro Packard en perfecto buen estado y dando grandes facilidades de pago. — Para informes dirijase a la 5a. Calle Oriente, No. 23.

SE ALQUILA: una Casa de cinco habitaciones con dependencias modernas y garage en la parte alta de la ciudad. — Informa: John Schilling, Banco Occidental, o Tel. 969. d. h. 2 Sep.

GANGA. — CAMIONES: — Se vende un Camión marca Federal, de 3 y media toneladas, en muy buen estado y a precio de ganga. — Entenderse en la casa número 34, 4a. Calle Oriente. d. h. 10 Sep.

demente por los estudiantes. Hallaron en la nueva escuela facilidades para estudiar las materias mencionadas, y la popularidad y el progreso de la escuela es altamente significativo de la marcha de los tiempos.

La discusión libre de problemas sociales y políticos ha llegado a ser una característica normal de los programas universitarios y hay ahora un número creciente de estudios para graduarse en teoría política, cuestiones económicas, administración y materias con éstas relacionadas.

Casi todas las Universidades Inglesas han seguido el ejemplo de Oxford, y la que últimamente lo ha hecho ha sido la Universidad de Manchester. Esta institución ha sido notable desde hace mucho tiempo por sus magníficas escuelas de tecnología y de ciencia, las cuales han tendido siempre una escuela de estudios modernos que comprendía economía política; pero ahora va a ampliarse la enseñanza y el grado de esta asignatura para hacerla aproximadamente igual a la de la Escuela de Oxford. La diferencia principal entre las dos es, que mientras en Oxford se empieza con Filosofía, en Manchester se empieza con Economía Política.

En Manchester se prestará detenida atención a la Historia, especialmente a la Historia moderna. Los resultados de estos adelantos en enseñanza han de ser producir hombres y mujeres más altamente adiestrados y mejor equipados para los puestos más altos de la vida de lo que estuvieron sus predecesores, los cuales no tuvieron tales oportunidades.

Andrew BLACKMORE.

LOS NIÑOS SON LOS REYES DEL HOGAR Por eso no podrán usar otro calzado que no sea

REX

Frente a Diario Latino Teléfono No. 10-59.

Betanol tiene la gran ventaja de que le gusta a los niños, no hay que hacerlos tomar a la fuerza.—6.

MANUEL VICENTE MENDOZA

ABOGADO Y NOTARIO Dedicado exclusivamente a su profesión. Calle Arce, No. 65. Teléfono No. 922. alt. int. b. n. or.

Custodio de la Salud de la Familia. El estreñimiento causa, a menudo, desarreglos en el organismo. Laxol, el purgante recomendado por los médicos, elimina eficazmente y sin irritar las toxinas intestinales. Laxol es aceite purísimo de ricino—combinado con substancias aromáticas para hacerlo grato al paladar. No tiene olor ni sabor repulsivos. Tenga Ud. siempre a mano una botella. Es el custodio de la salud de la familia. Lo venden las mejores farmacias, en la conocida botella azul. LAXOL A. J. WHITE LIMITED, 70 WEST 40th STREET, NUEVA YORK, E. U. A.

GRAN SURTIDO EN: Fantasías Finas - Medias CASIMIRES - CORBATAS SCHWARTZ HNOS & Co.

La inapetencia, anemia y debilidad general, se combaten eficazmente mediante la Soma-tose. (12) Las neuralgias causan sufrimientos tan grandes que destruyen y aún reducen al lecho a quien las padece; pero, por intensas y tenaces que sean, desaparecen con la Pomada de Sotán. CORRESPONSAL.

JOHNSON LINE

RUMBO NORTE: La Unión La Libertad Acajutla B.M. "ANNIE JOHNSON" Sept. 1 Sept. 3 Opcional B.M. "MARGARET JOHNSON" Opc. Sept. 20 Opcional

Viaje rápido a puertos del Pacífico Norte. \$125.00 Oro Am. primera clase a San Pedro o San Francisco; \$65.00 clase intermedia.

Acepta pasajeros y carga para Los Angeles, San Francisco y demás puertos de escala hasta Vancouver.

RUMBO SUR: Salidas del Canal de Panamá. B.M. "AXEL JOHNSON" -- Aproximadamente Sept. 5 B.M. "BALBOA" -- Sept. 15

Servicio esmerado de pasajeros para Europa con todo el confort moderno. Ordene sus embarques a Puertos Escandinavos: "In connection with Johnson Line". Para más informes dirigirse a los Agentes:

GRACE & CO., Central América, (Teléf. No. 6-8-1 - SAN SALVADOR). 30-31-10

NAVIGAZIONE LIBERA TRIESTINA LINEAS ITALIANAS "ITALIA"

SALIDAS DE PUERTOS SALVADOREÑOS N. L. T.

RUMBO NORTE: Para San Pedro, San Francisco Seattle y Vancouver: M.N. FELTRE La Unión, 4 de septiembre La Libertad, 5 de septiembre M.N. RIALTO La Libertad, 23 de Septiembre RUMBO SUR: Para Cristóbal, Marsella, Génova Lior-na, Nápoles, Venecia y Trieste: M.N. FELLA La Libertad, 15 de Septiembre M.N. FELTRE La Libertad, 20 de Octubre

"ITALIA" PROXIMAS SALIDAS DE CRISTOBAL [COLON] PARA

La Libertad [Ecuador], Callao, Mollendo, Arica, Iquique, Tequila, Antofagasta y Valparaíso: VIRGILIO 11 Septiembre ORAZIO 19 Octubre Puerto Colombia, Curacao, La Guayra, Cádiz, Barcelona, Marsella y Génova: VIRGILIO 9 Octubre ORAZIO 16 Noviembre

Para mayores informes, dirigirse a Ernesto W. Mauri AGENTE GENERAL.

SAN SALVADOR 1a. Calle Oriente, No. 14.—Teléfono 59 LAS FECHAS ESTAN SUJETAS A C...BIO SIN PREVIO AVISO

Cie. Generale Transatlantique

[LINEA FRANCESA] Pasajeros y Carga RUMBO NORTE:

Cutuco — La Libertad — Acajutla WASHINGTON — 3 Sep. WISCONSIN — 29 Sep. California en 7 días.

Servicio Insuperable.—Precios Baratísimos.

RUMBO SUR: Acajutla — La Libertad — Cutuco WYOMING — 17 Sep.

a Europa en 18 días.

Vapores de pasajeros de New York, Veracruz, Habana y Colón para puertos de España, Inglaterra y Francia.

Para más informes dirigirse a la oficina en el HOTEL NUEVO MUNDO. Teléfono 804. L. GUERIN. Apartado 74. Inspector C. A.

GRACE LINE

[Servicio Panama Mail]

Nicaragua - Panamá - Colombia - Cuba - New York Guatemala - México - California

RUMBO NORTE: La Unión La Libertad Acajutla CUZCO — Sept. 6 — Sept. 7 SANTA CECILIA — Sept. 14 Opcional SANTA ANA — Sept. 28 Opcional SANTA ELISA — Oct. 12 Opcional

RUMBO SUR: Acajutla La Libertad La Unión SANTA ELISA — Sept. 11 Sept. 11 CONDOR — Sept. 22 Sept. 23 Sept. 25 SANTA TERESA — Sept. 25 Sept. 25 SANTA CECILIA — Oct. 9 Oct. 9

Todo informe será dado con gusto en la Agencia: HOTEL NUEVO MUNDO. Teléfono 89. alt. int. h. n. o.



**ANEMIA-CLOROSIS**  
 APROBACION DE LA ACADEMIA DE MEDICINA DE PARIS  
**Pildoras y Jarabe BLANCARD**  
 2 a 6 Pildoras o 1 a 2 Cucharadas  
**DEBILIDADES ESCROFULAS**

**RESTAURANTE "ITALIANO"**  
 Ia. C. Pote, No. 34, frente a la fábrica Sagrera.  
 Abierto hasta la media noche.  
 Lugar para familia. Especialidad, tallarines y espaguetis.  
 TODOS LOS DOMINGOS RABIOLAS.  
 alt. int. h. 31 Agto.

**Preparación Brillante**  
 INDUSTRIA NACIONAL 1  
 Líquido para limpiar toda clase de muebles, especialmente los de mimbre, madera, metal, ya sea blanco o de cobre, espejos y toda clase de objetos de vidrio. La PREPARACION BRILLANTE también sirve para limpiar automóviles y camionetas; para esto el fabricante del líquido dará instrucciones verbales para su aplicación.  
 alt. int. h. n. o.

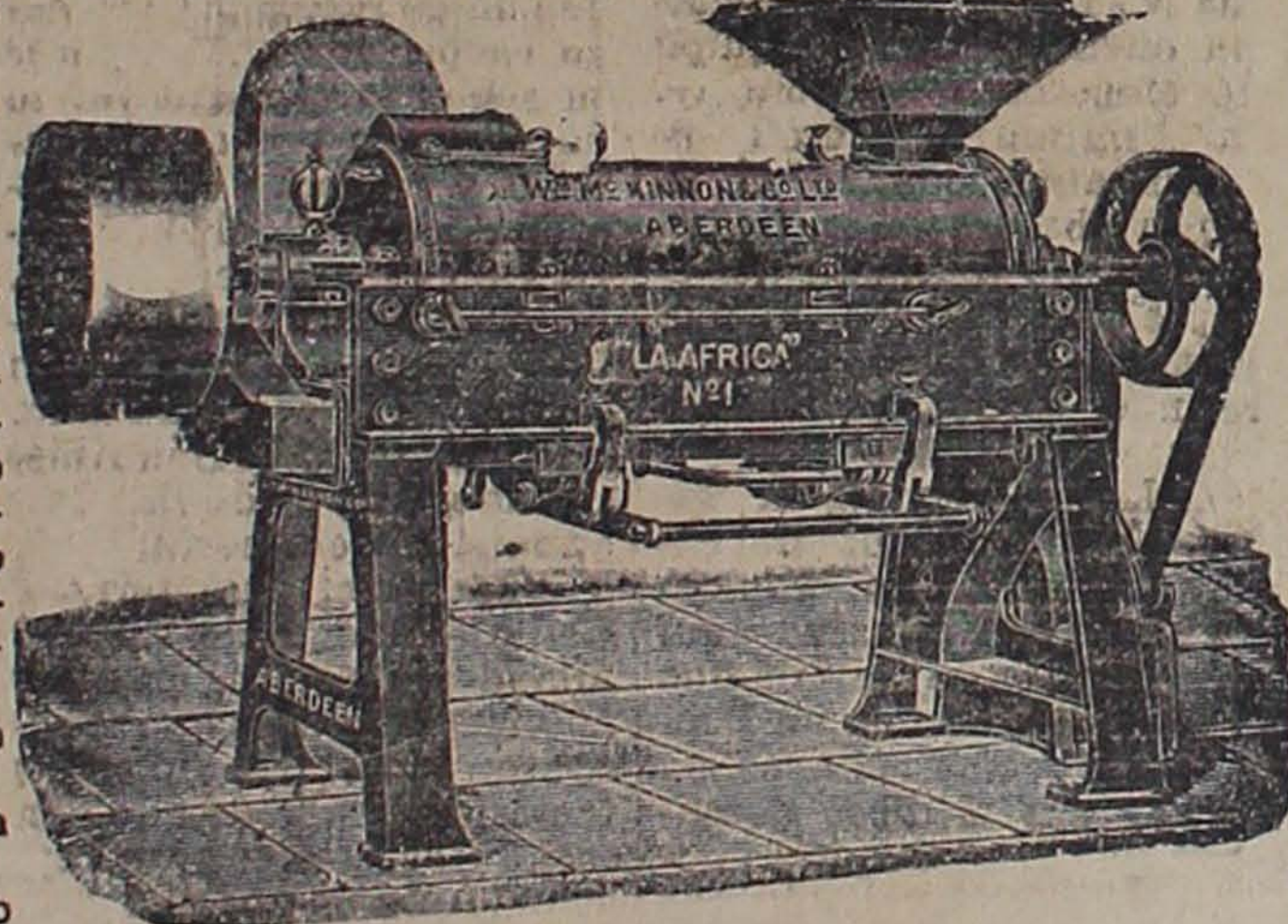
**HOTEL MIAMI**  
 LA LIBERTAD  
 Recibe abonados y atiende órdenes para almuerzos y comidas de confianza a precios desde \$2.50 cubierto.  
 La comida corriente y la cantina tienen precios iguales a la capital.  
 d. int.

**FABRICA NACIONAL DE ARTICULOS AHULADOS**  
 OFICINA DE VENTAS  
 4a. Avenida Norte, No. 47. Teléfono 8-8-2  
 Especialidad en capas finas para señoras y caballeros a medida del cliente.  
 Capas de manta y ponchos, etc.  
 Todo trabajo es garantizado. 15 años de práctica.  
 Apartado 145.  
 alt. int. h. n. o.

Esas criaturas que inspiran lástima, flacas y sonolientas, de quienes usted sin querer al verlas exclama ¡ay Dios! se compondrían tomando Betanol.—4.  
 La PELUQUERIA LONDRES goza de un prestigio adquirido a costa de muchos años de excelente servicio. Sea usted uno de sus clientes.

**DESCASCADORAS DE CAFE MARCA "AFRICA"**  
 Fabricada por Wm. Mac Farlan & Cia Limitada, de Aberdeen, Escocia. Establecida en 1758

Fabricantes de maquinaria para beneficiar café, azúcar, etcétera. Instalaciones Hidro-Electricas y toda clase de maquinaria para la Agricultura tropical. Despulperadoras con pechecas de goma para corte de café parejo y Secadoras de Café OKRASSA más modernas y sencillas y GUARDIOLA.  
 Estudios y planos sin ningún cargo.  
 Entiéndase solamente con JOHN WRIGHT, Ingeniero.  
 Hotel Internacional. Apartado Postal No. 250 Teléfono 285



Estudios y planos sin ningún cargo.  
 Entiéndase solamente con JOHN WRIGHT, Ingeniero.  
 Hotel Internacional. Apartado Postal No. 250 Teléfono 285

AVISO POSTAL

La Dirección General de Correos ruega a las personas que tuvieren reclamos que hacer al servicio postal, que en vez de recurrir a exponer irregularidades por medio de la prensa, lo hagan directamente a los Jefes de los Negociados a cuyo cargo estuviera la responsabilidad a fin de satisfacer inmediatamente la demanda, y de no quedar complacido el reclamante, puede hacer el oportuno correspondiente a este Centro Directivo, para depurar todo medio de investigación acerca del asunto de que se tratare.

También se encarga, por medio del presente, denunciar toda irregularidad que fuere notada en estos servicios para procurar normalizarlos, acogiendo al mismo tiempo toda sugerencia encaminada a la buena marcha de la Institución Postal.

DIRECCION GENERAL DE CORREOS: San Salvador, a los 25 días del mes de agosto de 1932.

**LA MARCA "ERBA"**  
 ES UNA GARANTIA

**ALMACEN EMILIO CASANOVAS**  
 ACABA DE RECIBIR EL MEJOR SURTIDO EN:  
 CORBATAS, CAMISAS, BATAS PARA BAÑO, CALCETINES, PERFUMERIA FINA, SOMBREROS STETSON.  
 TEL. 10-33

IMPORTANTES NOTICIAS DE COLOMBIA RECIBIDAS POR CABLE

**Declaraciones del excelentísimo señor Presidente de la República:**—El excelentísimo señor Presidente de la República, doctor Enrique Olaya Herrera, en el discurso que pronunció con motivo de la inauguración de la Feria-Exposición y Olimpiadas de Medellín, declaró que la situación del país ha reaccionado satisfactoriamente y que la crisis comienza a ceder. También hizo mención de la admirable solidez de la estructura bancaria de Colombia.

**Feria-exposición y olimpiadas de Medellín.**—Estas han tenido un éxito completo. Fuera del excelentísimo señor Presidente de la República, han participado en las fiestas de Medellín, los Ministros del Despacho, los gobernadores de los departamentos, el Cuerpo Diplomático acreditado en Colombia, los representantes de la Escuela de Aviación, de la Escuela Militar y de la Caballería; la Banda de la Policía Nacional y las Reinas de la Belleza y del Deporte de los distintos departamentos.

**Ingresos fiscales.**—Durante el primer semestre del año en curso, el Gobierno Nacional dispuso de \$30.218.914, así:

Saldo disponible de enero	\$ 7.062,138
Producto de las Rentas Nacionales	16.800,494
Avances hechos por el Banco de la República por concepto de las salinas	5.589,172
Préstamos a corto plazo	767,108
Total	\$30.218,912

El presupuesto se ha mantenido dentro del más riguroso equilibrio.

**Reacciona el mercado de café.**—La Federación Nacional de Cafetaleros de Colombia, informa que el mercado del país continúa firme y que el alza de precio alcanzada hace dos meses permanece sostenida. También informa la federación que las existencias de café en Colombia son sumamente reducidas.

**Movimiento de la Bolsa de Bogotá:** Durante el mes de julio hubo un movimiento en la Bolsa de Bogotá de \$606.980. Este movimiento fue especialmente activo con respecto a los bonos del 8 por ciento a un promedio de \$60.42 cada uno. El 12 de los corrientes estos bonos se cotizaron en Bogotá a \$63.

**Datos sobre el Banco de la República:**

Activo	\$ 53.396.580	\$ 57.683.603
Encaje metálico	16.683.623	16.928.512
Billetes en circulación	17.997.147	18.077.255
Depósitos	19.309.247	18.162.666
Préstamos y descuentos a los Bancos afiliados	11.922.982	11.041.943

San Salvador, 29 de agosto de 1932.

**DR. J. ANTONIO PINTO LIMA**  
 ABOGADO Y NOTARIO  
 Bufeta: "DIARIO LATINO"  
 Teléffonos 3-4-2 y 1-1-8-4

El Número 20 Especial De La Revista "Cypactly"

Con ocasión del primer aniversario de su publicación la revista literaria y de variedades "Cypactly" ha circulado extraordinariamente.

Bella y simbólica es la carátula: "El Hombre de Cuscatlán", en actitud mística, invocando a los dioses el advenimiento de una vida mejor para sus descendientes. Y en el interior de la revista aparece la nota editorial intitulada "Cypactly" en su primer aniversario, firmado por C. Martínez M., "Perginación Salvadoreña a Roma", por el Pbro. Juan Gilberto Claros; "Nuestra señora", en verso y con una ilustración, por Francisco Gavidia; Fiddu Krishnamurti, "El Instructor del Mundo (ilustrado)", Conchita Pinto (con su vera efigie), por Juan Felipe Toruño; Alfredo Espino, por Rodolfo Jiménez Barrios; "Nuestra Mitología (con ilustraciones, por J. Rufino Paz"; "En el Centenario del Dante, (por Sabelio Navarrete; Víctor Raúl Haya de la Torre (con su retrato), por Juan del Camino; De nuestro Evangelio, por López Pérez de Freineda; "Expiación", Tango-canción de la Versión Cinematográfica

"Payasadas de la vida" (el retrato de don Jorge M. Dada, un corazón pasado por una flecha y partitura; Expiación (música y poesía de don Jorge M. Dada, Flora Salvadoreña, con ilustraciones; El Pbro. y Dr. Claros contesta al Dr. Tavel; Amapa Escuela, a la hora del Cuento en la Escuela "Daniel Hernández" (con una ilustración); "La Shuquerita y sus asiduos clientes, con una ilustración; Los borrachos; "A los fraesones (poesía), por José Villegas Recinos; "Nuevos Caupolicán" (poesía), por Lidia Valiente; "Escucha el canto de la vida" por Rafael Heredia Reyes; "Las siete cuerdas de la lira social, por Leopoldo Ovidio Rodríguez; "La Monarquía caída (versos) por José Villegas Recinos; "Los Balsamares" (versos) por Alfonso Espino; Hugo Rinker (con su efigie); "Un drama" (traducción del francés) por S. Cortés Durán.

Fotografiados que ilustran la expresada edición de Cypactly; Las alumnas del Instituto Centroamericano de Señoritas; Saturnino Cortés Durán, señorita Olimpia López; Fidelia Aparicio, Blanquita Amaya; niño Mario Salazar Valiente, un grupo de filarmónicos de la marimba Atlacatl, con sus respectivos instrumentos.

**EN SEGUIDA**  
 Es cuando debe de aplicarse un anti-séptico en caso de accidentes. Téngalo en su botiquín para evitar las infecciones  
**UNGÜENTO del DR. BELL (LA CAMPANA)**

Esos niños robustos que usted ve, están llenos de vida porque para su estomago descompuesto o delicado, les dan siempre Betanol.—1.

Pongo a las órdenes de mi numerosa clientela mi Empresa de Cafretones, con precios sumamente bajos. Nos hacemos cargo de recoger café local, encomendadas de los Ferrocarriles. Llame al teléfono número 571 mercado de granos, y casa particular, Calle Concepción. Tel. número 721.

**SE VENDEN CANARIOS.**  
 Nemesio MONGE.  
 alt. int. oct.

**DOCTOR ADAN LAINEZ**  
 MEDICO Y CIRUJANO

Consultas de 10 a 12 y de 2 a 5 p. m.  
 18a. Av. Norte, Na. 15, frente dinamos Luz E'ctrica.—Teléfono No. 1257.  
 J. Int.

Las Casas más serias, se anuncian en la Torre de la plaza "7 de Julio".  
 Entenderse con D. MERLOS

**PRODUCTOS "ERBA"**  
**FIELES AMIGOS**  
 DE SU SALUD

**AGENCIA VICTOR**  
 Recordamos a todos los que tienen saldos atrasados en esta Agencia, cancelarlos a la mayor brevedad posible para evitarse dificultades.  
 CARLOS AVILA.  
 mies. j. h. n. o. ints

**Super-Cemento**  
 marca **"COLOSSUS"**  
 Unicos importadores A. & A. FERRACUTI  
 Calle G. Barrios Nos. 85 87.—Tel. 245  
 Cemento vencedor del concurso verificado por la H. Junta de Fomento de esta capital

Ingenieros y conocedores, después de un detenido estudio comparándolo con otros cementos dietaminaron a favor del "COLOSSUS" por sus cualidades de RESISTENCIA, ECONOMIA, ENDURECIMIENTO RAPIDO todas mayores a las otras marcas competidoras  
 Pará convencerse hay que probarlo.  
 alt. int. h. n. o.

**Nos Acaba De Llegar:**  
 Medias de hilo de Escocia, finas, Medias de seda pura, Calcetines para caballeros y niños, en diferentes calidades.  
**MOSQUITEROS DE LA MAS FINA CALIDAD.**  
**CAMISERIA ESPAÑOLA**  
 Tel. 9-0-3. ROCA HERMANOS.

**PEDRO MEJIA**  
 MEDICO Y CIRUJANO  
 2a. A. Norte, No 16, frente a la Fotografía Chávez.  
 San Salvador.

**CALZADO "OAKLAND"**  
 Gran rebaja de precios en el stock  
 Alta Calidad a Precios Bajos  
 Frente al Cuerpo de Bomberos. Tel. 1057.

MUEBLES DE MIMBRE

(POR ABONOS DE 25 COLONES MENSUALES)

Arreglados con **LACAS PIROXILINAS**  
 Aplicadas con soplete

REPARACION Y PINTURA  
 DE  
**MUEBLES DE MIMBRE**

DOCE AÑOS DE PRACTICA LE GARANTIZAN A USTED EL PERFECTO ACABADO DE ESTOS MUEBLES.  
**CASA GINER GREGORI**  
 Talleres y Oficinas: "Quinta Asunción"—Calle de Mejicanos.  
 TELEFONO No. 20 Suc. "LA ESPERANZA". alt. int.



# ULTIMA HORA

PARIS, 2. Radio. (10 y 45 a. m.)—El Consejo de Perdones del Ministerio de Justicia se reunirá el miércoles próximo para considerar el caso de Gorgouloff.

VARSOVIA POLONIA, 2. (10 y 45 a. m.)—Quince mil trabajadores de los campos petroleros de Galicia se han declarado en huelga esta mañana, paralizándose la industria polaca de petróleo, que comprende ciento treinta pozos refinadores del mismo.

RIO DE JANEIRO, 2. Radio. (11 a. m.)—El comunicado de esta fecha, procedente del frente de batalla en Resende, dice que la situación no ha cambiado y que los

aeroplanos federales que practican reconocimientos en las posiciones rebeldes avisan que las tropas paulistas están evacuando completamente el sector de Túnel. Los avances federales en otros frentes, con especialidad en Bury, también se reportan. No se confirma que Espiritu Santo haya sido recapturado por las tropas leales.

MADRID, 2. Radio. (11.10 a. m.)—La policía ha detenido hoy a Jaime Milans Bosch. El general Bosch se

creo complicación en el levantamiento monárquico.

VALENCIA, ESPAÑA, 2. Radio. (11.25 a. m.)—Se ha declarado esta mañana una huelga general en el Ramo de Construcciones.

BERLIN, 2. Radio. (11.30 a. m.)—El Gobierno prusiano ha conmutado esta mañana la pena de muerte a varios reos políticos, por prisión perpetua.

# EL GOBIERNO DE MANCHUKUO PEDIRA AYUDA MILITAR AL JAPON PARA MANTENER EL ORDEN PARAGUAY Y SE NIEGA AL ARBITRAJE

## MIENTRAS NO ESTEN EN SU PODER LOS 3 FORTINES QUE HCAPTURADO BOLIVIA

Nota enviada de Washington pidiendo al Paraguay que suspenda sus operaciones durante 30 días

Washington D. C., 2. — Radio. El Subsecretario de Estado norteamericano, White, convocó a una reunión ayer a la Comisión Neutral Panamericana para discutir la respuesta del Paraguay a la última nota de Paz de la Comisión. Esta nota urgía al Paraguay a declarar un armisticio de 30 días con Bolivia en la disputa sobre la región del Gran Chaco. Se entiende que la República del Paraguay ha manifestado que el país se niega a ir al arbitraje mientras que los tres fortines paraguayos recientes capturados por Bolivia no sean devueltos.

### AVISO POSTAL

Se pone en conocimiento del público que a partir del 20 del corriente mes, se formarán en las dependencias de esta Dirección los últimos despachos de la tarde con la correspondencia recibida hasta las 16 horas y 30 minutos (4 y 30 p. m.), los que serán remitidos por los primeros trenes de la mañana a los lugares de destino.

La correspondencia que ocurra posteriormente a la hora indicada hasta las 20 horas (8 p. m.), quedará para formar despachos el siguiente día por la mañana y éstos serán remitidos por los trenes del mediodía.

No obstante, pueden los interesados aprovechar el servicio de oficinas extraordinario de las 4 y 30 hasta las 8 p. m., que se ocupará exclusivamente de formar despachos a dirigirse al interior de la República, de correspondencia ordinaria a la cual se le aplique la sobretasa en sellos corrientes de 2 centavos de colón a cada carta o pieza postal. Esta correspondencia incluida en despachos extraordinarios, cerrados por la noche, serán remitidos en los primeros trenes de la mañana del día siguiente, lo que es especialmente importante y beneficioso para el comercio y para las personas que tuvieren premura de encaminar brevemente su correspondencia.

DIRECCION GENERAL DE CORREOS: San Salvador, 15 de agosto de 1932.

Si queréis anunciar eficazmente, hacedlo en la Torre de la plaza "7 de Julio". Entenderse con D. MERLOS.

—Julio A. Contreras-ABOGADO—  
—Rafael A. Eguizabal-PROCURADOR—  
OFICINA JURIDICO-MERCANTIL. Atiende: Todos los Ramos de ABOGACIA y CARTULACION-DINERO A INTERES. Toda clase de COMISIONES LICITAS - RECLAMOS ante cualquier autoridad.  
4a. Av. Norte, No. 1. Entre casa DADA DADA y Zapatería Luis Paz. TEL. 1-0-7-6.  
alt. 8a. Pág. h. 5 Agto.

# EL TERRIBLE ACCIDENTE AEREO DE AYER

## El Armisticio En El Ecuador

### Francia Está Intrigada Ante La Demanda De Alemania Para Llegar a Una Igualdad Militar :: ::

PARIS, 2. Radio.—Francia está intrigada, pero no alarmada hoy ante la demanda de Alemania en pro de una igualdad militar que los círculos oficiales y la prensa aseguran que irá al fracaso. Algunos observadores predicen que si Alemania procede a reconstruir sus fuerzas de batalla, una nueva competencia de armamentos le

seguirá, entre las Naciones europeas. Se considera que Francia contestará a la demanda alemana transmitida ayer por medio del Embajador francés Francois Poncet. El Premier Eduardo Herriot simplemente definió la actitud francesa en algunas próximas pláticas, según se creó.

NOTICIAS MUNDIALES

# DIARIO LATINO

POR EL HOGAR Y POR LA PATRIA

NOTICIAS MUNDIALES

SAN SALVADOR, C. A., VIERNES 2 DE SEPTIEMBRE DE 1932

# Boletín Radio -- Telegráfico

Pernambuco, 2. — Radio. — Ayer llegó felizmente a ésta el dirigible Graf Zeppelin.

Madrid, 2. — Radio. — El Presidente Azaña ha manifestado que asistirá a las maniobras militares que se proyecta celebrar en el mes próximo.

Madrid, 2. — Radio. — En el Ministerio de Justicia se facilitó una nota, la que da cuenta que en vista de la denuncia formulada por el Diputado a Cortes Layaret, contra determinados Jefes de dicho Ministerio atribuyéndoles tendencias políticas contrarias a la República, habiendo celebrado reuniones en las dependencias del Ministerio durante los días 8, 9 y 10 de agosto, se ha dispuesto abrir una información rápida, para que en caso de que se compruebe la denuncia, tomar las resoluciones que correspondan.

Madrid, 2. — Radio. — El Ministro de Gobernación Casares ha declarado que reina tranquilidad en toda España sin que el chispazo de Valencia haya trascendido a otros lugares. Dijo que la reforma en su Departamento efectivamente se proyecta pero no se puede aún dar detalles ni nombres, advirtiendo que él no ha facilitado las noticias más o menos veraces que han sido publicadas en algunos periódicos.

Madrid, 2. — Radio. — Acerca de las deportaciones que se cree comenzarán enseguida, manifestó el Ministro de Gobernación que está estudiando detenidamente todas las circunstancias de las personas complicadas en los pasados sucesos, anunciando que será deportado quien debe serlo, sin que lo impidan súplicas ni recomendaciones de nadie por alto que este sea. A pesar de las sugerencias que es recibiendo sobre la reaparición de los periódicos suspendidos, dijo que

ya se tratará en Consejo de Ministros, sin indicar cuando.

Madrid, 2. — Radio. — Ayer salieron para Priego como invitados a pasar unos días en La Granja, finca del Presidente de la República, el Ministro de Obras Públicas Prieto, el secretario General de la Presidencia Sánchez Guerra el Jefe del Gabinete de Prensa Herrero, y los Jefes y oficiales de la escolta presidencial.

Madrid, 2. — Radio. — El día 6 Alcalá Zamora asistirá a la inauguración del Sindicato ferroviario en Córdoba y llegará a Madrid el día 7, emprendiendo el viaje a San Sebastián el día 9.

Madrid, 9. — Radio. — Han salido fuerzas de policía y de asalto para Zaragoza ante el temor de una huelga de la Confederación Nacional del Trabajo, como protesta contra la Ley de Asociaciones que entra hoy en vigor.

Madrid, 2. — Radio. — Las noticias de provincias acusan tranquilidad completa pese a los temores de una huelga anunciada para ayer, la cual no se llegó a verificar.

Madrid, 2. — Radio. — En el sorteo de la Lotería que se corrió ayer, los premios principales son: Primero, 5647. Segundo, 40 972. Tercero, 37,734.

Madrid, 2. — Radio. — Cambio de Moneda: francos, 43.80; sulzos, 241.40; belgas, 172.70 liras, 63.80; libras, 43.15; dólares, 12.45; marcos oro, 2.965; escudos portugueses, 0.3910; pesos argentinos, 3.16. florines, 5.0125.

San Sebastián, 2. — Radio. — El programa de la estancia del Jefe de Estado en San Sebastián ha sido devuelto aprobado por el Gobierno. Se ultiman los preparativos.

Zaragoza, 2. — Radio. — Se reciben detalles de la tormenta que estalló ayer en esta provincia, los que permiten asegurar que la intensidad de la misma no se había conocido nunca. Hay muchas cosechas arrasadas y otros daños.

Habana, Cuba, 2. — Radio. — El disturbio moviéndose al Norte de Haití está definitivamente fuera de las proporciones de ciclón, reporta hoy el Observatorio Nacional. Mientras que el centro exacto de tal disturbio es desconocido y los expertos de la atmósfera aún no están en capacidad de definir la trayectoria del fenómeno la

tormenta no amenaza al presente a Cuba ni a los Estados Unidos.

Country Club, Brooklin, Mass., 2. — Radio. — Los jugadores de golf de los Estados Unidos hicieron ayer una limpia victoria en los matches de la Copa Walker con Inglaterra. Jesse Sweester y Geort Wright americanos, derrotaron a Rex y Lister Hartly, de Inglaterra, 7 a 1 y 6 por jugar. Francis Quimet y George Dunlair de América, derrotaron a John Stout y Jean Burke ingleses, 7 y 6. Charley Seaver y Gus Moreland americanos derrotaron a Tony Torrance y John de Forest ingleses, 6 a 5. Dow Moore y Billy Howell de América derrotaron a Eric Cruvie ingleses, 5 y 4.

New York, 2. — Radio. — William E. Von Gelhn, tenedor de libros de un Banco confesó a la policía hoy que él robó ochenta y siete mil dólares de la Manufacturers Trust Company donde estuvo empleado por un periodo de ocho años.

Washington, D. C., 2. — Radio. — J. W. Pole, contralor de la Moneda circulante ha pedido al Presidente Hoover le mande reemplazar tan pronto como sea posible.

Manchester, 2. — Radio. — La violencia amenaza estallar en la huelga de los algodoneros en Lancashire y muchos refuerzos de policía han sido enviados a varios distritos. Los huelguistas hacen cargos a las fuerzas de dar mal tratamiento a un pueblo que tiene la buena voluntad de trabajar.

México City, 2. Radio. — Miles de tropas se alinearon en las calles que conducen desde el Castillo de Chapultepec hasta la Cámara de Diputados ayer en la tarde y una hora antes de la hora fijada para que el nuevo Congreso recientemente elegido se reuniera, la capital era virtualmente un campamento de Ejércitos.

New Brunswick, N. J., 2. Radio. — James Wood Johnson, de 76 años, Presidente de la Compañía Johnson & Johnson, químicos, murió a bordo del transatlántico Majestic, ayer, según un radiograma recibido aquí.

Bluefields, Nicaragua, 2. Radio. — Tres americanos de los Cuerpos de Aviación de la Marina, han sido internados en un Hospital de Rama

ayer sufriendo de agotamiento y síncope después de nueve días de pasar aislados en las selvas. Los marineros son teniente Clovis C. Coffman, Sargento Walter E. Scofield y raso Raymond R. Townsend.

New York, 2. Radio. — El transatlántico Olympic demoró ayer su salida hacia Europa, esperando a Mrs. Clive Payne, quien viene a marchas forzadas desde la zona del Canal de Panamá, 5,000 millas de distancia de New York, dirigiéndose al lado del lecho de muerte de su agonizante madre en Inglaterra, Mrs. Payne, esposa del Superintendente de la Marina de la zona del Canal vino al Norte desde su residencia allá por las líneas del aire, pero anoche una tormenta hizo que descendiera el aeroplano en que ella viajaba, en Camden, New Jersey. Los funcionarios de la White Star Line cuando tuvieron conocimiento del percance y consideraron que ella perdería el Olympic, ordenaron que el barco la esperara en la Bahía de Gravesend y un remolcador especial la trajó de Jersey city al transatlántico.

Cherokee, Iowa, 2. Radio. — El llamamiento para una tregua en la huelga de los agrarios ha fracasado y están llegando contingentes de huelguistas a esta para protestar por el asesinato a tiros de 14 de sus colegas, demandando un castigo inmediato contra quienes los ultimaron.

New York, 2. Radio. — El New York World Telegram sabe hoy de fuente que se cree relativamente autorizada, que el Alcalde James J. Walker tiene preparada su renuncia, pero lo que no se sabe es si ella será sometida inmediatamente o hasta después de que se reanuden las audiencias pro-remoción de Walker ante el gobernador Roosevelt.

Boston, 2. Radio. — El último eclipse total de sol que oscureció el Este de los Estados Unidos, fue historiado hoy. Una historia que cuesta a 40 expediciones científicas cerca de siete millones de dólares. Algunos

## DR. HUMBERTO ALBORNOZ SERA EL PRESIDENTE PROVISIONAL

### Fué acordado por las tropas leales y rebeldes en Quito

Guayaquil, Ecuador, 2. — Radio. — Un armisticio entre las tropas leales y las tropas rebeldes en Quito, aceptando como Presidente provisional al doctor Humberto Albornoz, se reporta en despachos de prensa ayer. También se reporta a qui cientos de muertos y heridos durante los combates de antier.

reportaron un éxito excelente, una mayoría obtuvo moderado suceso y unos pocos fracasaron en la experiencia. Descubrimientos posiblemente importantes como para agregarlos a la fila de los descubrimientos de gas helium hechos durante el eclipse de 1868 pueden haber resultado de la observación.

Cleveland, Ohio, 2. Radio. — Los científicos en la Universidad de "Case", están en un acertijo hoy sobre lo que pasa con las ondas del radio durante un eclipse. Las pruebas efectuadas antier en las señales enviadas de un equipo de onda baja en Conway, N. Hampshire, fueron intensificadas cuando el eclipse oscureció la tierra. Durante la totalidad del eclipse sin embargo, ni una señal fue recibida. Una hora más tarde, las señales eran veladas.

Colombo, Ceylán, 2. Radio. — Don Juan, hijo del ex-Rey Alfonso de España ha recobrado la salud aquí de un ataque de malaria que le tuvo postrado en un Hospital por varias semanas, pero hoy sus médicos descubren que tendrá que someterse a una operación lo más pronto posible, pues le han diagnosticado apendicitis.

Washington, D. C., 2. Radio. — La Casa Blanca anunció ayer la renuncia de Hanford Mac Nider como Ministro de los Estados Unidos en

## UN ANFIBIO DE LOS AMERICANOS SE ESTRELLO

### Perdiendo la vida cuatro aviadores que lo tripulaban

Cristóbal, Zona del Canal, 2. — Radio. — Cuatro aviadores de los Estados Unidos agregados a la flota aérea de Coco Solo murieron cuando su hidropilano se estrelló durante unas maniobras de tiro al blanco fuera de Cristóbal.

Colón, Panamá, 2. — Radio. — El aeroplano anfibio de patrulla en que se matron los cuatro aviadores americanos de la base de Coco Solo cayó en el Río Folks, cerca de aquí. Las autoridades navales inmediatamente han levantado una minuciosa investigación para determinar el motivo del accidente, aunque se sabe que falló el motor y la máquina se precipitó sin control. Los nombres de los muertos y el lugar de origen son: C. Bugoria de Binghamton N. Y., doctor R. Glaze, de Hopkins County, Texas. W. S. Manthorne, de Brockton Mass; y J. H. Schnitzlein de Brooklyn N. Y.

EL DIARIO LATINO es el diario característico de la vida de toda la Nación salvadoreña y hondamente arraigado en el hogar cuscatleco

El Canadá. El Ministro ha informado a Mr. Hoover que desea retornar a sus negocios privados. Al aceptar su renuncia, Mr Hoover le ha elogiado por sus trabajos desarrollados en el Tratado del Canal del Gran Lago y St. Lawrence. Mr. Mc. Nider fue designado a Ottawa hace 2 años. En un tiempo, él era comandante Nacional de la Legión Americana y más tarde fue Subsecretario de Guerra.

Manchester, Inglaterra, 2. Radio. — Huelga de 200,000 hilanderos en adición a los 100,000 tejedores que se retiraron ya del trabajo en las factorías de algodón de Lancashire, se predice para hoy, cuando los hilanderos han empezado a votar por una rebaja del trece y tres cuartos por ciento en los salarios.

París, 2. Radio. — El premier Eduardo Herriot ha regresado de Inglaterra, ayer.

## FORMARON UN COMITE QUE NEGOCIARA EL TRATADO CON JAPON

### DESMIENTEN LA INFORMACION DE UN NUEVO ATAQUE A MUDKEN

Mukden, Manchuria, 2. — Radio. — El Gobierno de Manchuria organizó hoy un Comité bajo el Ministerio de Relaciones Extranjeras, para negociar un tratado con El Japon. Se sabe en los altos círculos del Gobierno que el tratado en perspectiva es casi seguro que contenga cláusulas proteyendo la vida militar japonesa al goven Estado, para capacitarlo a mantener el orden lo mismo que a defenderse contra las agresiones.

Tokio, 2. — Radio. — Se desmienten las informaciones sobre un nuevo ataque a Mukden por tropas chinas.

Tokio, 2. — Radio. — El aviador alemán Wolfgang Von Gronau emprendió el vuelo desde la isla Kanaga, aterrizando ayer en las islas Mattu.

DIEZ PAGINAS DIARIAS le tendrán al corriente de la vida nacional y extranjera con la mayor amplitud.

A LAS 12 EN PUNTO Un nuevo esfuerzo de DIARIO LATINO para corresponder al favor unánime del público.

## LADRILLOS de CEMENTO TIPO CORRIENTE A C. 55 EL MILLAR — donde — A. & A. FERRACUTI

Tel. 248 - Calle G. Barrios, 59 y 61 (Punto Arco)

Miles de médicos recomiendan y prescriben las Tabletás de Helmitol para las enfermedades de las vías urinarias, y ésta es la prueba más elocuente de su bondad.

El criterio sensato de la Nación salvadoreña exige y lee su periódico salvadoreño, como único y sincero reflejo de la situación nacional

# DR. RICARDO VALDES

## Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.

### TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS

Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3. Precios convencionales.

per. alt.